

Trebbiner Anzeiger



Amtsblatt
für die Stadt
Trebbin

mit den Ortsteilen Blankensee, Christinendorf, Glau, Großbeuthen/Kleinbeuthen, Klein Schulzendorf, Kliestow, Löwendorf, Lüdersdorf, Märkisch Wilmersdorf, Schönhagen, Stangenhagen, Thyrow, Wiesenhagen

Trebbin, 15. März 2023

21. Jahrgang | Nummer 3 | Woche 11



Foto: Ch. Stadler

AMTSBLATT für die Stadt Trebbin

mit den Ortsteilen Blankensee, Christinendorf, Glau, Großbeuthen/
Kleinbeuthen, Klein Schulzendorf, Kliestow, Löwendorf, Lüders-
dorf, Märkisch Wilmersdorf, Schönhagen, Stangenhagen, Thyrow,
Wiesenhagen

Trebbin, 15. März 2023 | Nr. 3/2023 | 21. Jahrgang

Herausgeber: Stadt Trebbin | Der Bürgermeister

Inhaltsverzeichnis

Bekanntmachungen des Bürgermeisters der Stadt Trebbin

- Bekanntmachung zur Auslegung der Bodenrichtwerte des Landkreises Teltow-Fläming – Stand 31.12.2022Seite 2
- 2. Änderung der Anlagen zur Benutzung und Entgeltordnung für Räumlichkeiten in öffentlichen Einrichtungen der Stadt Trebbin vom 25.01.2023Seite 3

Bekanntmachung anderer Institutionen

- Einladung zur Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Blankensee am 24.03.23Seite 4
- Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Stangenhagen am 30.03.23Seite 4
- Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Lüdersdorf am 06.04.23Seite 4
- Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Beuthen am 13.04.23Seite 5
- Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Kliestow am 14.04.23Seite 5
- Bekanntmachung über die Auslegung von Planunterlagen zum Zwecke der Planfeststellung für den Neubau eines Radweges entlang der L 795 von Thyrow nach Siethen, 2. BA – von Bau-km 0-180 bis Bau-km 2+615,744 in der Stadt Trebbin (Gemarkung Thyrow, Stangenhagen und Großbeuthen), in der Stadt Ludwigsfelde (Gemarkung Siethen) im Landkreis Teltow-Fläming, im Amt Unterspreewald (Gemarkung Freiwalde), der Stadt Luckau (Gemarkung Kaden) im Landkreis Dahme-Spreewald und in der Stadt Treuenbrietzen (Gemarkung Lühsdorf) im Landkreis Potsdam-Mittelmark).....Seite 6

– Bekanntmachungen des Bürgermeisters der Stadt Trebbin –

Bekanntmachung zur Auslegung der Bodenrichtwerte des Landkreises Teltow-Fläming – Stand 31.12.2022

Gemäß § 12 (3) der Brandenburgischen Gutachterausschussverordnung (BbgGAV) vom 12.05.2010 (GVBl. II/10, Nr. 27) mache ich hiermit die öffentliche Auslegung der

Bodenrichtwerte des Landkreises Teltow-Fläming, Stand 31.12.2022

bekannt.

In der Stadt Trebbin liegen die Listen der ortsüblichen Bodenrichtwerte für baureifes Land und der Land- und Forstwirtschaft im Bereich von Trebbin

vom 15. März 2023 für die Dauer von einem Monat

in der Kämmerei öffentlich aus. Die Listen können zu den üblichen Sprechzeiten im zweiten Verwaltungsgebäude, Kirchplatz 4 in 14959 Trebbin eingesehen werden.

Außerhalb dieser Zeit können bei der Geschäftsstelle des Gutachterausschusses die Bodenrichtwerte auf der Kartengrundlage eingesehen werden. Die Geschäftsstelle des Gutachterausschusses hat ihren Sitz beim Kataster- und Vermessungsamt des Landkreises Teltow-Fläming, Am Nuthefließ 2 in 14943 Luckenwalde.



Ronny Haase
Bürgermeister

Dienstsiegel

Hinweis

Die aktuellen Bodenrichtwerte zum Stichtag 31.12.2022 werden voraussichtlich ab Ende Februar 2023 auch im Internet unter der folgenden Adresse BORIS Land Brandenburg bereitgestellt und können dort kostenlos abgerufen werden.

– Bekanntmachungen des Bürgermeisters der Stadt Trebbin –

2. Änderung der Anlagen zur Benutzung und Entgeltordnung für Räumlichkeiten in öffentlichen Einrichtungen der Stadt Trebbin vom 25.01.2023

1. Gemeindehaus des Ortsteils Christinendorf

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	100,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

2. Gemeinderaum des Ortsteils Glau

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	150,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

3. Gemeindehaus des Ortsteils Großbeuthen

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	30,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

4. Gemeindehaus des Ortsteils Klein Schulzendorf

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	100,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

5. Gemeindehaus des Ortsteils Kliestow

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	100,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

6. Gemeindehaus des Ortsteils Löwendorf

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag einschließlich Endreinigung
Gemeinderaum, Küche, WC	150,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

7. Gemeindehaus des Ortsteils Lüdersdorf

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, WC	75,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

8. Gemeindehaus des Ortsteils Märkisch Wilmersdorf

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	100,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

9. Gemeindehaus des Ortsteils Schönhagen

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	100,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

10. Gemeindehaus des Ortsteils Stangenhagen

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeinderaum, Küche, WC	50,00 €

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

11. Gemeindezentrum des Ortsteils Thyrow

Nutzungsentgelt für 24 Stunden

Bezeichnung des Raumes	Entgelt pro Tag
Gemeindesaal, Küche, WC	150,00 €
Kulturscheune, WC	500,00 € (zzgl. Endreinigung)

Die Nutzung bei einer Tagesmiete erfolgt in der Regel von 12.00 bis 12.00 Uhr des darauffolgenden Tages.

Tagungspauschale für bis zu 12 Stunden

Kulturscheune, WC	250,00 € (zzgl. Endreinigung)
-------------------	-------------------------------

Die Nutzung erfolgt laut Antrag und durch Festlegung im Nutzungsvertrag. Die Endreinigung wird im Nutzungsvertrag separat geregelt.

12. Kursangebote für Kinder und Erwachsene in den Gemeindehäusern

Nutzungsentgelt

Bezeichnung des Raumes	Nutzungsdauer	Entgelt
Gemeinderaum, WC	Bis 3 Stunden	15,00 €
Gemeinderaum, WC	6 Stunden	30,00 €
Gemeinderaum, WC	9 Stunden	45,00 €

Kursangebote für Kinder und Erwachsene in der Kulturscheune Thyrow

Nutzungsentgelt

Bezeichnung des Raumes	Nutzungsdauer	Entgelt
Kulturscheune, WC	Bis 3 Stunden	30,00 €
Kulturscheune, WC	6 Stunden	60,00 €
Kulturscheune, WC	9 Stunden	90,00 €

– Bekanntmachungen anderer Institutionen –

Mitteilung der Jagdgenossenschaft "DIANA" Blankensee für das Geschäftsjahr 2022/2023

Sehr geehrte Damen und Herren!

Hiermit geben wir bekannt, dass unsere Jahreshauptversammlung für das Geschäftsjahr **2022/2023** am **24.03.2023** in der **Gaststätte „Schmädicke“** in Blankensee stattfindet. Die Versammlung beginnt um **19.00 Uhr**.

Tagesordnung wird sein:

1. Begrüßung
2. Bekanntgabe/Ergänzung/Abstimmung der Tagesordnung
3. Verlesen des Protokolls der JHV vom 25.03.2022
4. Rechenschaftsbericht des Vorstandes f. d. GSJ 2022/2023
5. Bericht des Kassenführers f.d. GSJ 2022/2023
6. Bericht der Rechnungsprüfer f. d. GSJ 2022/2023
7. Diskussionen zu Punkte 4–6

8. Entlastung des Vorstandes und des Kassenführers f. d. GSJ 2022/2023
9. Vorstellen des Haushaltsplan für das Geschäftsjahr **2023/2024**
10. Diskussion/Beschluss des Haushaltsplanes für das Geschäftsjahr **2023/2024**
11. Sonstiges
12. Schlusswort des Vorsitzenden

• Auszahlung der Reinerträge für das Geschäftsjahr 2022/2023

Mit freundlichen Grüßen

Jörg Gauger
Jagdvorsteher

Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Stangenhagen

Einladung

zu der Versammlung der Mitglieder der Jagdgenossenschaft Stangenhagen am Donnerstag, den 30.03.2023 um 19.00 Uhr im Gemeindehaus in Stangenhagen

Eingeladen sind alle Eigentümer von Grundflächen, die zum gemeinschaftlichen Jagdbezirk der Jagdgenossenschaft Stangenhagen gehören, auf denen die Jagd ausgeübt werden darf.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
3. Bestätigung der Tagesordnung
4. Bericht des Vorstandes
5. Finanzbericht des Kassenführers für das Jagdjahr 2022/2023
6. Bericht der Rechnungsprüfer
7. Diskussion zu den Berichten
8. Entlastung des Vorstandes und des Kassenführers für das Jagdjahr 2022/2023

9. Antrag und Bestätigung des Haushaltsplanes für das Jagdjahr 2023/2024
10. Wahl des Vorstandes der Jagdgenossenschaft
11. Wahl der Rechnungsprüfer
12. Information der Jagdpächter zum Jagdjahr 2022/2023
13. Sonstiges/Anfragen
14. Auszahlung des Reinerlöses
15. Schlusswort

Zur Führung des Jagdkatasters haben die Erwerber von bejagbaren Flächen vor Ausübung ihrer Mitgliedschaftsrechte dem Jagdvorstand durch Eigentumswechsel eingetretene Änderungen (z. B. durch Grundbuchauszug oder Erbschein) nachzuweisen.

Die Versammlung ist beschlussfähig, unabhängig von der Anzahl der erschienenen Jagdgenossen.

Der Vorstand

Einladung der Jagdgenossenschaft Lüdersdorf

Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Lüdersdorf lädt alle Eigentümer von Grundflächen, die zum gemeinschaftlichen Jagdbezirk der Jagdgenossenschaft Lüdersdorf gehören, zur Mitgliederversammlung ein.

Termin der Versammlung: am Donnerstag, den **06.04.2023** um **19.00 Uhr**
Ort der Versammlung: Gemeindehaus Lüdersdorf, Versammlungsraum

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung der Jagdgenossen
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung
3. Bestätigung der Tagesordnung
4. Bericht des Vorstandes durch den Jagdvorsteher

5. Bericht des Kassenführers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Diskussion zu den Berichten
8. Entlastung des Jagdvorstandes für das Jagdjahr 2022/2023
9. Entlastung der Kassenprüfer und des Kassenführers für das Jagdjahr 2022/2023
10. Beschluss zur Verwendung des Reinerlöses
11. Information des Jagdpächters zum Jagdjahr 2022/2023
12. Schlusswort

Der Vorstand

– Bekanntmachungen anderer Institutionen –

Öffentliche Bekanntmachung der Jagdgenossenschaft Beuthen

Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Beuthen für das Jagdjahr 2022–23

Die Versammlung findet am **Donnerstag, den 13.04.2023 um 18.30 Uhr** im Eiscafé Kolberg in 14959 Thyrow, Thyrower Bahnhofstr. 101, statt.

Die Versammlung ist **nicht öffentlich**.

Zutritt haben ausschließlich nur die Mitglieder der Jagdgenossenschaft oder deren bevollmächtigte Vertreter.

Mitglied ist, wer Eigentümer von Grundflächen in der Gemarkung Großbeuthen sowie in der Gemarkung Glau, Flur 3, Flurstücke 83 bis 100 (Flächen nördlich der Nuthe) ist, die zum gemeinschaftlichen Jagdbezirk der Jagdgenossenschaft Beuthen gehören und auf denen die Jagd ausgeführt werden darf. Nachweise über Flächenveränderungen und Änderungen der Eigentumsverhältnisse ab dem Jagdjahr 2019/20 sind mit dem Datum der Grundbucheintragung nachzuweisen. Die aktuellen Bankverbindungen (IBAN) sind von allen Jagdgenossen vorzulegen.

Anmerkung: Für juristische Personen handeln ihre berufenen Organe oder deren Beauftragte.

- Vertreter müssen sich durch Vorlage einer Vollmacht ausweisen.
- Die Versammlung ist unabhängig von der Zahl der Teilnehmer beschlussfähig

Mitgliederversammlung für das Jagdjahr 2022/2023

Ablauf und Tagesordnung:

Die Versammlung beginnt mit einem gemeinsamen Schüsseltreiben am Buffet.

Tagesordnung:

1. Bestätigung der Niederschrift zur Mitgliederversammlung vom 25.08.2022
2. Tätigkeitsbericht des Jagdvorstands
3. Bericht des Jagdpächters
4. Diskussion und Beschlussfassung über Beschluss Nr. 1/2022–23 Satzungsänderungen und Beschluss Nr. 2/2022–23 Nachwahl Vorstand und Nachrücker
5. Finanzbericht des Kassenführers für das Jagdjahr 2022/23
6. Bericht der Rechnungsprüfer
7. Begründung und Beschluss über die Höhe der Auskehransprüche und die Mittelverwendung
8. Beschluss Nr. 3/2022–23 Entlastung des Vorstands und des Kassenführers
9. Beschluss Nr. 1/2023–24 über den Haushaltsplan 2023/24
10. Wahl der Rechnungsprüfer für das Jagdjahr 2023/24
11. Schlusswort des Jagdvorstehers

Die zu fassenden Beschlüsse liegen ab sofort beim Schriftführer, Jagdgenossen Müller, Am Anger 7, 14959 Trebbin, OT Großbeuthen, Tel. 033731 80083, zur Einsichtnahme aus.

Großbeuthen, den 01.03.2023

Der Vorstand der JG Beuthen

Einladung zur Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Kliestow

am **Freitag, den 14.04.2023 um 18:00 Uhr**
in den Räumlichkeiten der Kegelbahn Kliestow.

Eingeladen sind alle **Eigentümer Grundflächen**, die zum gemeinschaftlichen Jagdbezirk der Jagdgenossenschaft Kliestow gehören, auf denen die Jagd ausgeübt werden darf. Für juristische Personen handeln ihre verfassungsmäßig berufenen Organe oder deren Beauftragte. Erben und Erbengemeinschaften haben entsprechende Unterlagen in Form von Vertretungsbevollmächtigungen und sonstige gerichtliche Dokumente vorzulegen.

Vor Ausübung der Mitgliederrechte haben die Verpächter dem Jagdvorstand Veränderungen im Eigentumswechsel (Grundbuchauszug bzw. Erbschein) nachzuweisen.

Tagesordnung

1. Begrüßung und Festlegung der Anwesenheit

2. Bestätigung der Tagesordnung
3. Bericht des Vorstandes für Geschäftsjahr 2022/2023
- 3.1 Verlängerung der Optionserklärung gegenüber dem Finanzamt
4. Bericht des Kassenführers für das Geschäftsjahr 2022/2023
5. Rechnungsprüfungsbericht für das Geschäftsjahr 2021/2022
Da auf Grund von Krankheit keine durchgeführt wurde
6. Rechnungsprüfungsbericht für das Geschäftsjahr 2022/2023
7. Diskussion zu den Tagesordnungspunkten 3, 4 und 5
8. Entlastung des Vorstandes für das Geschäftsjahr 2022/2023
9. Entlastung des Kassenführers für das Geschäftsjahr 2022/2023
10. Schlusswort

Kliestow, den 10.02.2023

Jagdvorstand der Jagdgenossenschaft Kliestow

– Bekanntmachungen anderer Institutionen –

**Bekanntmachung
über die Auslegung von Planunterlagen zum Zwecke der Planfeststellung
für den Neubau eines Radweges entlang der L 795 von Thyrow nach Siethen,
2. BA – von Bau-km 0–180 bis Bau-km 2+615,744
in der Stadt Trebbin (Gemarkung Thyrow, Stangenhagen und Großbeuthen),
in der Stadt Ludwigsfelde (Gemarkung Siethen) im Landkreis Teltow-Fläming,
im Amt Unterspreewald (Gemarkung Freivalde),
der Stadt Luckau (Gemarkung Kaden) im Landkreis Dahme-Spreewald
und in der Stadt Treuenbrietzen (Gemarkung Lühsdorf) im Landkreis Potsdam-Mittelmark)**

1. Planänderung

Der Landkreis Teltow-Fläming (Vorhabenträger) hat für das oben genannte Bauvorhaben die Durchführung des Planfeststellungsverfahrens nach § 38 BbgStrG, § 73 VwVfG und § 1 VwVfGBbg beantragt.

Für das Vorhaben besteht keine Verpflichtung zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung gemäß § 5 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG).

Von der 1. Planänderung werden das Amt Unterspreewald und die Stadt Luckau aus der ursprünglichen Auslegung nicht berührt.

Der Plan (Zeichnungen, Erläuterungen sowie die entscheidungserheblichen Unterlagen über die Umweltauswirkungen) liegt in der Zeit vom

27. März 2023 bis 26. April 2023

während der Dienststunden

Montag	von 09 Uhr bis 12 Uhr und 13 Uhr bis 15:30 Uhr
Dienstag	von 09 Uhr bis 12 Uhr und 13 Uhr bis 18 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	von 09 Uhr bis 12 Uhr und 13 Uhr bis 15:30 Uhr
Freitag	von 09 Uhr bis 12 Uhr

sowie nach telefonischer Vereinbarung auch außerhalb dieser Zeiten in der Stadt Trebbin, Markt 1–3, 14959 Trebbin, in Zimmer 20, zur allgemeinen Einsichtnahme aus.

Die digitalen Planunterlagen werden auch auf der Homepage des Landesamtes für Bauen und Verkehr unter dem Navigationspunkt: Verkehr → Anhörung und Planfeststellung → Verkehrsträger auswählen → laufende Anhörungsverfahren → Link zu PlanFM oder <https://lbv.brandenburg.de/anhoeerung-und-planfeststellung-24703.html> veröffentlicht.

Hinweise:

- Jeder kann bis spätestens zwei Wochen nach Beendigung der Auslegung, das ist bis zum **10. Mai 2023** beim Landesamt für Bauen und Verkehr, Dezernat 21 – Anhörung/Planfeststellung Straßen und spurgebundene Verkehre, Lindenallee 51, 15366 Hoppegarten (Telefon: 03342 4266–2105, Fax: 03342 4266–7603 oder 03342 4266–7601) oder in der Stadt Trebbin Einwendungen gegen den Plan schriftlich oder zur Niederschrift zum Aktenzeichen 2105–31103/0795/003 erheben oder in elektronischer Form mit einer qualifizierten Signatur im Sinne des Vertrauensdienstegesetzes (VDG) i. V. m. der Verordnung (EU) Nr. 910/2014. Bei der Verwendung der elektronischen Form sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten, die im Internet unter <https://lbv.brandenburg.de/veroeffentlichungen-24781.html> aufgeführt sind.
- Die Einwendungen müssen den geltend gemachten Belang und das Maß ihrer Beeinträchtigungen erkennen lassen. Nach Ablauf dieser Einwendungsfrist sind Einwendungen ausgeschlossen (§ 39 Abs. 3 BbgStrG

i. V. m. § 73 Abs. 4 S. 3 VwVfG). Einwendungen und Stellungnahme der Vereinigungen sind nach Ablauf dieser Frist ebenfalls ausgeschlossen (§ 39 Abs. 1b, 3 BbgStrG i. V. m. § 73 Abs. 4 S. 5 VwVfG).

- Bei Einwendungen, die von mehr als 50 Personen auf Unterschriftenlisten unterzeichnet oder in Form vervielfältigter gleichlautender Texte eingereicht werden (gleichförmige Eingaben), ist auf jeder mit einer Unterschrift versehenen Seite ein Unterzeichner mit Namen, Beruf und Anschrift als Vertreter der übrigen Unterzeichner zu bezeichnen. Andernfalls können diese Einwendungen unberücksichtigt bleiben.
- Diese ortsübliche Bekanntmachung dient auch der Benachrichtigung der Vereinigungen nach § 73 Abs. 4 S. 5 VwVfG.
- Rechtzeitig erhobene Einwendungen werden in einem Termin erörtert, der zu gegebener Zeit noch ortsüblich bekannt gemacht wird. Der Erörterungstermin ist nicht öffentlich. Diejenigen, die fristgerecht Einwendungen erhoben haben, bzw. bei gleichförmigen Einwendungen der Vertreter, werden von dem Termin gesondert benachrichtigt. Sind mehr als 50 Benachrichtigungen vorzunehmen, so können diese durch eine öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden. Die Teilnahme an dem Erörterungstermin ist den Beteiligten freigestellt. Die Vertretung durch einen Bevollmächtigten ist möglich. Die Bevollmächtigung ist durch eine schriftliche Vollmacht nachzuweisen, die der Anhörungsbehörde zu den Akten zu geben ist. Bei Ausbleiben eines Beteiligten in dem Erörterungstermin kann auch ohne ihn verhandelt werden. Die Anhörungsbehörde kann auf eine Erörterung der rechtzeitig erhobenen Stellungnahmen und Einwendungen verzichten (§ 39 Abs. 2 BbgStrG).
- Kosten, die durch Einsichtnahme in die Planunterlagen, Erhebung von Einwendungen, Teilnahme am Erörterungstermin oder Vertreterbestellung entstehen, werden nicht erstattet.
- Entschädigungsansprüche, soweit über sie nicht in der Planfeststellung dem Grunde nach zu entscheiden ist, werden nicht in dem Erörterungstermin, sondern in einem gesonderten Entschädigungsverfahren behandelt.
- Über die Einwendungen wird nach Abschluss des Anhörungsverfahrens durch die Planfeststellungsbehörde (Landesamt für Bauen und Verkehr, Lindenallee 51, 15366 Hoppegarten) entschieden. Die Zustellung der Entscheidung (Planfeststellungsbeschluss) an die Einwender und diejenigen, die eine Stellungnahme abgegeben haben, kann durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden, wenn mehr als 50 Zustellungen vorzunehmen sind.
- Vom Beginn der Auslegung des Planes treten die Anbaubeschränkungen nach § 24 BbgStrG und die Veränderungssperre nach § 40 BbgStrG in Kraft. Darüber hinaus steht ab diesem Zeitpunkt dem Träger der Straßenbaulast ein Vorkaufsrecht an den vom Plan betroffenen Flächen zu (§ 40 Abs. 5 BbgStrG).
- Der Inhalt dieser Bekanntmachung ist ebenfalls auf der Internetseite www.stadt-trebbin.de der Stadt Trebbin gemäß § 27a VwVfG zugänglich.

– Bekanntmachungen anderer Institutionen –

11. Hinweis zur Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO)

Aufgrund der seit dem 25. Mai 2018 anwendbaren DSGVO wird darauf hingewiesen, dass im Rahmen der Beteiligung der Öffentlichkeit im o. g. Planfeststellungsverfahren die erhobenen Einwendungen und darin mitgeteilten personenbezogenen Daten ausschließlich für das Planfeststellungsverfahren von der Anhörungs- und Planfeststellungsbehörde (Landesamt für Bauen und Verkehr, Lindenallee 51, 15366 Hoppegarten und des Datenschutzbeauftragten: Landesamt für Bauen und Verkehr, Herr Böttner, Lindenallee 51, 15366 Hoppegarten, E-Mail: LBV-DSB@lbv.brandenburg.de, Telefon: 03342 4266-1500) gespeichert und verarbeitet werden. Die persönlichen Daten werden benötigt, um den Umfang der Betroffenheit beurteilen zu können. Sie werden so lange gespeichert, wie dies unter Beachtung der gesetzlichen Aufbewahrungsfristen für die Aufgabenerfüllung erforderlich ist. Die Daten können an den Vorhabenträger und seine mitarbeitenden Büros zur Auswertung der Stellungnahmen weitergegeben werden. Insoweit handelt es sich um eine erforderliche und somit rechtmäßige Verarbeitung aufgrund einer rechtlichen Verpflichtung gem. Art.6 Absatz 1 Satz 1 lit. c DSGVO. Der

Landkreis Teltow-Fläming (Vorhabenträger) als auch deren Beauftragte sind zur Einhaltung der DSGVO verpflichtet. Werden personenbezogene Daten verarbeitet, so hat die betroffene Person das Recht Auskunft über die zu ihrer Person gespeicherten Daten zu erhalten (Art. 15 DSGVO). Sollten unrichtige personenbezogene Daten verarbeitet werden, steht der betroffenen Person ein Recht auf Berichtigung zu (Art. 16 DSGVO). Liegen die gesetzlichen Voraussetzungen vor, so kann die Löschung oder Einschränkung der Verarbeitung verlangt sowie Widerspruch gegen die Verarbeitung eingelegt werden (Art. 17, 18 und 21 DSGVO).

Stadt Trebbin, 07.03.2023

Im Auftrag

Ronny Haase
Bürgermeister Stadt Trebbin

– Ende des Amtsblattes für die Stadt Trebbin –**Impressum**

Herausgeber des amtlichen Teils: Stadt Trebbin – Der Bürgermeister, Markt 1–3, 14959 Trebbin, Telefon: 033731/8420, E-Mail: amtsblatt@stadt-trebbin.de, www.stadt-trebbin.de

Druck, Verlag und Vertrieb: Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH, Werftstraße 2, 10557 Berlin, Telefon: 030/28 09 93 45, Fax: 030/57 79 58 18, www.heimatblatt.de

Redaktion: Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH, Werftstraße 2, 10557 Berlin, Telefon: 030/28 09 93 45, Fax: 030/57 79 58 18, www.heimatblatt.de

Redaktionsschluss für das nächste Amtsblatt: 6. April 2023

Bezugsmöglichkeiten und -bedingungen: Das nächste Amtsblatt für die Stadt Trebbin erscheint am: 19. April 2023.

Das Amtsblatt wird kostenlos an alle Haushalte im Stadtgebiet sowie in den Ortsteilen Blankensee, Christinendorf, Glau, Großbeuthen/Kleinbeuthen, Klein Schulzendorf, Kliestow, Löwendorf, Lüdersdorf, Märkisch Wilmersdorf, Schönhagen, Stangenhagen, Thyrow, Wiesenhagen verteilt und ist in der Stadtverwaltung, Markt 1–3, 14959 Trebbin während der Sprechzeiten erhältlich. Einzelexemplare sind außerhalb des Verbreitungsgebietes gegen Erstattung der Versandkosten über die Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH zu beziehen.

Titelfoto: Marktplatz Trebbin

Stellenangebot

Die Stadt Trebbin sucht frühestmöglich einen/eine

Mitarbeiter/Mitarbeiterin (m/w/div) für den Bereich Hochbau

Die Stelle ist unbefristet und umfasst eine wöchentliche Arbeitszeit von 39,0 Stunden. Die Eingruppierung erfolgt in EG 10 nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Der Aufgaben- und Verantwortungsbereich umfasst:

- Begleitung und Erarbeitung von Bauleitverfahren und Konzepterstellung
- Koordination und Begleitung bei der Erstellung von Satzungen nach BbgBO und BauGB
- Kontrolle der Einhaltung von Festsetzungen in B-Plänen (Bebauung, Ersatzpflanzungen etc.)
- Bearbeitung von Anträgen auf Negativzeugnisse
- Bearbeitung von Widmungsverfügungen für Straßen in B-Plangebieten
- Bearbeitung und Kontrolle von Verträgen zur Sicherung der Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen
- Teilnahme an den Sitzungen des Bau- und Ordnungsausschusses sowie Protokollführung

Vorausgesetzt wird:

- abgeschlossenes Studium im Bereich Stadt- und Regionalplanung oder Verwaltungsfachangestellter mit einschlägigen Kenntnissen in der Bauleitplanung
- sicherer Umgang mit gängiger Büro- und Kommunikationstechnik sowie im Umgang mit der Standardsoftware (MS Office)
- Führerschein Klasse B
- Bereitschaft zu Aus- und Weiterbildung
- Bereitschaft zur Teilnahme an Sitzungsdienst außerhalb der regulären Arbeitszeit

Folgende Unterlagen sind einzureichen:

- Nachweis zum Berufsabschluss
- Nachweis Führerschein Klasse B

Die Stadt Trebbin setzt sich für die Vereinbarkeit von Beruf und

Familie für Frauen und Männer ein.

Die Einstellung erfolgt vorbehaltlich der Vorlage eines eintragungsfreien behördlichen Führungszeugnisses.

Wir bieten einen Arbeitsplatz in einer Kleinstadt mit 13 Ortsteilen, in einer reizvollen Umgebung gelegen in herrlicher Natur am Naturpark Nuthe-Nieplitz, dennoch mit einer sehr guten und familienfreundlichen Infrastruktur, direkter Anbindung an die Bahn sowie aktivem Vereinsleben.

Die Mitarbeit in einem kollegialen und engagierten Team, 30 Tage Jahresurlaub, eine zusätzliche leistungsorientierte Bezahlung, betriebliche Altersvorsorge sowie eine Jahressonderzahlung und vermögenswirksame Leistungen, abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Aufgabengebiete mit regelmäßigen externen Weiterbildungsmöglichkeiten.

Die Stadt Trebbin fördert aktiv die Gleichstellung aller Beschäftigten. Diese Stelle ist gleichermaßen für jedes Geschlecht geeignet. Für die Übersendung Ihrer Unterlagen (tabellarischer Lebenslauf, Zeugniskopien, Darstellung des beruflichen Werdegangs) nutzen Sie bitte die E-Mail-Adresse bewerbung@stadt-trebbin.de. Stellen Sie uns Ihre Unterlagen bis zum 24.03.2023 bitte im PDF-Format, in einer Datei, nicht größer als 8 MB, zur Verfügung.

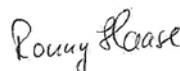
Erklärung zum Datenschutz:

Im Besonderen machen wir auf die Regelung der ab dem 25.05.2018 in Kraft getretenen EU Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) aufmerksam.

Um den in der DSGVO definierten Verpflichtungen gerecht zu werden, nehmen Sie bitte die Betroffenen Auskunft zur Kenntnis.

Bitte berücksichtigen Sie, dass Sie mit der Übersendung Ihrer Unterlagen in die Datenerfassung und Datenverarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten im Zusammenhang mit Ihrer Bewerbung einwilligen.

Trebbin, 03.03.2023



Ronny Haase
Bürgermeister

Vorgaben zur Veröffentlichung im Trebbiner Anzeiger (Amtsblatt der Stadt Trebbin)

Redaktionsschluss: in der Regel 1. Donnerstag im Monat, zu finden unter <https://www.stadt-trebbin.de/index.php/rathaus/amtsblaetter>

Versand: E-Mail bis 14 Uhr an amtsblatt@stadt-trebbin.de

Betreffzeile E-Mail: Trebbiner Anzeiger, Institution, Ausgabe
Beispiel: Trebbiner Anzeiger, Bibliothek, Mai 2022

Artikel: ausschließlich als Dateianhang im word-Format, möglichst mehrere Informationen **in einem Artikel** zusammenfassen

Mehrere Artikel: ausschließlich als Dateianhang im word-Format, ausschließlich in **einer** E-Mail pünktlich zum Redaktionsschluss zzgl. Abbildungen

Dateiname Artikel: Institution_Titel_Ausgabe
Beispiel: Bibliothek_Buchauswahl im Mai_Amtsblatt Mai 2022

Abbildungen: Auflösung ab 500 KB, Format jpeg, unter Nennung der Bildquelle

Dateiname Abb.: Institution_Titel_Ausgabe_Abbildung
Beispiel: Bibliothek_Buchauswahl im Mai_Amtsblatt Mai 2022_Abbildung

Große Dateien: kostenloser Dateiversand (bis zu 2 GB) z. B. über www.wetransfer.com an amtsblatt@stadt-trebbin.de möglich

Hinweis: Durch die Stadt Trebbin erfolgt keine orthografische, grammatikalische oder inhaltliche Korrektur der eingereichten Texte. Verantwortlich für die Inhalte der Texte sind die Verfasser, deren Meinung oder Sichtweisen wiedergegeben werden. Wir behalten uns das Recht vor, aus Platzgründen um Kürzung der Beiträge zu bitten. Wir veröffentlichen keine Texte mit rassistischem, antisemitischen, sexistischem oder demokratiefeindlichen Inhalten oder solche mit persönlich herabsetzenden Äußerungen.

Bei Fragen und/oder konstruktiven Hinweisen wenden Sie sich bitte an amtsblatt@stadt-trebbin.de.

Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN

Wir wünschen allen Kunden und Geschäftspartnern frohe Ostern!



René Keiper
Bau- und Dienstleistungen GmbH

Berliner Straße 24 | 14959 Trebbin
Tel.: 033731 / 301 80 | info@k-baudienst.de



Die Agrargenossenschaft Trebbin eG wünscht Ihnen frohe Ostern und erholsame Ferien!

Bunte Eier, Frühlingslüfte,
Sonnenschein und Bratendüfte,
heiterer Sinn und Festtagsfrieden
sei zu Ostern Dir beschieden.

Noch ist das Wetter recht winterlich draußen, aber der Frühling steht bereits in den Startlöchern. Mit ihm beginnt die Gartensaison, aber auch das Werkeln an Haus und Hof. Sollten Sie eine Baumaschine benötigen, wenden Sie sich gerne an uns. Auch bieten wir von bodenständiger Hausmannskost bis hin zu kulinarischen Highlights ein breites Angebot für Ihr Catering.

Wir beraten Sie gerne bei Ihrem Projekt!

Ihre Agrargenossenschaft Trebbin eG



Trebbiner Str. 12 | 14959 Trebbin
OT Klein Schulzendorf
033731/ 890 | info@agt-eg.de

Gewerbetreibende aus Trebbin und Umgebung wünschen allen Lesern entspannte Osterfeiertage!



Das „Ei des Kolumbus“ ist eine sinnbildliche Redensart, die eine verblüffend einfache Lösung für ein unlösbar scheinendes Problem beschreibt – nämlich ein Ei auf seine Spitze zu stellen.



Foto: wiktionary.org

Herzliche Oster- und Frühlingsgrüße

SCHUHHAUS Trebbin

INH. INES MÜLLER
SCHUHE, LEDERWAREN, ACCESSOIRES

Berliner Straße 38 | 14959 Trebbin
☎ 033731/323444
☎ +49 163/6037394
schuhhaus.trebbin@gmx.de

Öffnungszeiten:
Mo vorübergehend geschlossen
Di, Do, Fr 10-13 Uhr und 14-18 Uhr
Mi 10-15 Uhr Sa 10-12 Uhr



Foto: pixabay

Die neue Generation **METABO**

Gartenpumpen

+ Leistungsstark!
+ Effizient!
+ Zuverlässig!
+ Zubehör erhältlich

Frohe Ostern!

Paul Hänchen
Berliner Str. 30 | 14959 Trebbin
☎ 033731 15506 | eisen-haenchen.de

Informationen Bereich Kultur/Tourismus/Sport

Veranstaltungshinweise

OSTER-FRÜHSCHOPPEN IN TREBBIN

08.04. 11:00 bis 13:00 Uhr
Clauert Platz
(am Clauerthaus)
Mit den „Böhmischen Knödeln“

TRÖDELMARKT IN TREBBIN

22.04. und 16.09.
10:00 bis 13:00 Uhr
Marktplatz

Möchten Sie sich mit einem Stand beteiligen? Bitte melden!!
kultur@stadt-trebbin.de
Tel.: 033731 – 842 0

KINDERTAG IN TrebbIENE

Am Sonntag, 4. Juni
10:00 und 15:00 Uhr
möchten wir unseren Trebbiner Kindern einen bunten Tag auf dem Weiler Platz präsentieren und suchen tatkräftige Unterstützerinnen und Unterstützer! Ob Bastelangebot, Snack oder musikalische Umrahmung... An diesem Tag soll sich alles um das Thema BIENE drehen! Möchten Sie sich einbringen und haben Sie eine Idee? Dann bitte schnell melden:
E-Mail: kultur@stadt-trebbin.de
Telefon: 033731- 842 36

Das Bauernmuseum informiert

Öffnungszeiten des Bauernmuseums

Öffnungszeiten:

Freitag, Samstag sowie Feiertag:
12.00 bis 17.00 Uhr
Führungsangebote können individuell gebucht werden.

Projektarbeit erfolgt ebenfalls nur nach Anmeldung.

Eintrittspreise:

Erwachsene: 3,00 €
Ermäßigt: 1,50 €
Sonderausstellung: 0,50 €
(bis Ende Oktober)

INFO

Weitere Informationen:
☎ 033731 – 800 11

www.bauernmuseum-blankensee.de

bauernmuseum@stadt-trebbin.de

Facebook & Instagram

**Einfach mal reinschauen ...
Bauernmuseum Blankensee**

Die Stadtbibliothek „Hans Clauert“ informiert

Öffnungszeiten Stadtbibliothek

Dienstag: 09.30–12.30 Uhr und
13.30–18.30 Uhr
Donnerstag/Freitag:
09.30–14.00 Uhr

Benutzergebühren:

Erwachsene: 10,00 €/12 Monate
Kinder: kostenfrei
Weitere Benutzergebühren finden Sie auf der Homepage.

INFO

Weitere Informationen:
☎ 033731 – 80 666

www.stadtbibliothek-trebbin.de
bibliothek@stadt-trebbin.de

**Gute Unterhaltung wünscht ...
Stadtbibliothek Hans Clauert**



Earth Hour 2023: Gemeinsam für mehr Klimaschutz – trotz Krise!

Trebbin folgt auch in diesem Jahr wieder dem Aufruf des WWF Deutschland und beteiligt sich an der „Earth Hour“, der Stunde der Erde. Mit der Earth Hour fordern Menschen, Städte und Unternehmen weltweit mehr Einsatz für den Klimaschutz und die Natur.

Sie schalten dafür am Samstag, 25. März, um 20:30 Uhr für eine Stunde das Licht aus, um so ein Zeichen zu setzen.

Bekannte Bauwerke stehen dann wieder in symbolischer Dunkelheit, darunter Wahrzeichen wie das Brandenburger Tor, der Big Ben in London oder die Christusstatue in Rio de Janeiro. In Trebbin wird zur Earth Hour die Beleuchtung auf dem Marktplatz und Rathaus gelöscht.

Mit dem symbolischen Lichtausschalten können am 25. März auch alle Trebbinerinnen und Trebbiner selbst ein

Zeichen für den Klimaschutz setzen und damit eine Botschaft an die Politik senden. Ob von zuhause oder unterwegs, ob analog oder digital – der WWF lädt alle ein, bei der Earth Hour 2023 mitzumachen und sich auf www.wwf.de/earth-hour anzumelden.

In Deutschland steht die weltweite Aktion auch 2023 im Zeichen des Klimaschutzes. Wenn es in diesem Jahrzehnt nicht gelingt, die Erderhitzung auf 1,5 Grad zu begrenzen, drohen Mensch und Natur katastrophale Konsequenzen: Waldbrände, Dürren und Überflutungen werden häufiger und heftiger. Lebensräume werden zerstört, Arten sterben aus.

Dieses Jahrzehnt und diese Legislaturperiode werden darüber entscheiden, ob wir die Klimakrise noch auf ein kontrollierbares Maß beschränken können.



Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN

Schöne Osterfeiertage!

malaga BAU
Meisterbetrieb

- Maurerarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Gartengestaltung
- Zaunbau
- Platz- und Wegegestaltung

Maurer- und Betonarbeiten
Garten- und Landschaftsbau
Inh. Maurermeister Th. Müller

Tel. 03 37 31 - 700 496
Fax 03 37 31 - 700 491 Baruther Straße 38
Funk 01 62 - 106 77 60 14959 Trebbin




Sie gelten als Delikatesse der chinesischen Küche: „Tausendjährige Eier“, „Hundertjährige Eier“ oder auch einfach „Chinesische Eier“ genannt. Es sind in einem langen Prozess fermentierte* Eier. Zur Herstellung werden rohe Enteneier für etwa drei Monate in einem Brei aus Anis, Szechuanpfeffer, Teeblättern, Piniennadeln, Fenchelkörnern, Salz, warmem Wasser, gebranntem Kalk, Holzasche sowie Sägespänen eingelegt. In dieser Zeit verwandelt sich das Eiklar (Eiweiß) in eine gelatinöse, bernsteinfarbene Masse. Das Eigelb bekommt eine quarkige Konsistenz und verfärbt sich grün.

sauce, Essig und Ingwer, oder als Zutat zu Congee. Man nennt ihn auch „Wasser-Reis“, denn für Congee wird Reis mit der zehnfachen Menge an Wasser stundenlang gekocht, bis er zu einem Brei zerfallen ist. Das macht ihn leicht verdaulich, stärkt aber durch seine vielen wichtigen Nährstoffe den Körper.



Schon gewusst?

Foto: Kowloneese / wikimedia.org

* Fermentieren ist ein natürlicher Prozess, bei dem organische Stoffe (z. B. Eier, Gemüse) durch das gezielte Hinzufügen bestimmter probiotischer Bakterien, Mikroorganismen und Pilze haltbar gemacht werden.



Foto: pixabay

sanitär heizung klimä

Stollin
Sanitär · Heizung

Meisterbetrieb für Haustechnik
Firma Stollin – ein starkes Team!

14959 Trebbin • Zossener Straße 3
Tel. 03 37 31 / 1 52 79 und 8 05 72
Fax 03 37 31 / 1 58 09
E-Mail: stollin-haustechnik@t-online.de
Internet: stollin-haustechnik.de

Frohe Ostern!





LAND BRANDENBURG

Frohe Ostern!

VERMESSUNGSBÜRO
David Bornemann - ÖbVI

POSTSTRASSE 17A
14943 LUCKENWALDE
TEL. 03371 644 00 · FAX 03371 644 020

BERATUNG RUND UM'S GRUNDSTÜCK · AMTLICHER LAGEPLAN
GRENZVERMESSUNG · GRUNDSTÜCKSTEILUNG · GRENZGUTACHTEN
GPS-MESSUNG · HÖHENMESSUNG · LUFTBILDPLÄNE
info@vermessung-bornemann.de



Die niedersächsische Stadt Osterholz-Scharmbeck hat sich im Jahr 2013 im Guinness-Buch der Rekorde verewigen können. In einer dortigen

Turnhalle wurde die längste Kette aus Ostereiern der Welt zusammengesetzt: 13.623 Eier ergaben eine stolze Länge von 771,9 Metern.

Rekord!



Foto: Brigitte Lange

Neues aus der Stadtbibliothek „Hans Clauert“

Für Jedermann

Im Kulturausschuss 7. Februar lud die Stadt Trebbin zur „Offenen Stunde“, am 28. Februar, in unsere Stadtbibliothek ein. Bei dieser Gelegenheit durften die Ausschussmitglieder und Interessierte die Einrichtung kennenlernen. Es war geöffnet (wie regulär Dienstagabend), um die Vielfalt der Kundschaft zu präsentieren und es gab eine bunte Diashow, um das Aufgabenspektrum vorzustellen.

Am 6. März startete ein Lesezirkel gemeinsam mit der Sozialarbeiterin der Grundschule, Frau C. Böling. Die Bibliothek stellte Kindern Medien zum Thema „Trennung“ vor, kombiniert mit einer Lesung. Unter dem Titel #Pageturner konnten sich Jugendliche am 7. März in der Bibliothek zu Games, Serien und Büchern austauschen. Am 14. März lief der Workshop der Volkshochschule TF in der Stadtbibliothek an. Hierzu kamen im Vorfeld Einige mit Fragen. Wenn Sie speziell etwas über Smartphones erfahren möchten, bietet die Stadt in der Bibliothek Einblick in die „Digitale Welt für Einsteiger“.

Termine, Termine, Termine

Dein Kopf kreist permanent! Du fragst Dich, ob das Jedermann erkennt?

Kopffahrmarkt herrscht die ganze Zeit.

Was Dich aus diesem Karussell befreit?

Lesen ist wie Meditation, Deine Bibliothek ist Deine Haltestation.

Schau hinein, hab keine Angst und wenn es sich nicht findet, Dein Gesuch probiere es erneut, Du hast noch einen Versuch!

Sie, liebe Leserschaft, finden zum Beispiel diese und weitere Medien in Ihrer Stadtbibliothek:



Neuerscheinungen

„Hans Clauert“
Bibliothek

im März

Jakob Augstein – „Strömung“

„In seinem grandiosen literarischen Debüt erzählt Jakob Augstein eindringlich von einem Mann unserer Zeit, deren Konturen zwischen politischen Umbrüchen, neuen Ideen und alten Bedrohungen immer schwerer auszumachen sind.“

Sylvia Frank – „Gala und Dalí – Die Unzertrennlichen“

„Spanien, 1929: Gala begleitet ihren Mann, den Dichter Paul Éluard, in den Fischerort Cadaqués, wo er einen jungen Künstler namens Salvador treffen will, der bald in Paris ausstellen soll. Als Gala den zehn Jahre jüngeren Künstler kennenlernt, ist sie fasziniert von seinem eigenwilligen Auftreten. Er öffnet ihr immer mehr den Blick für seine Welt – und hat dabei nur Augen für sie, Gala. Die aufkeimende Liebe zwischen den beiden bleibt Paul nicht verborgen, und er stellt Gala vor eine Entschei-

dung. Schweren Herzens beschließt sie, mit ihm und der gemeinsamen Tochter nach Paris zurückzukehren – doch sie kann Salvador nicht vergessen ...“

Ali Hazelwood – „Die theoretische Unwahrscheinlichkeit von Liebe“

„Biologie-Doktorandin Olive glaubt an Wissenschaft – nicht an etwas Unkontrollierbares wie die Liebe. Dank ihrer Freundin Anh sieht sie sich plötzlich gezwungen, eine Beziehung vorzutauschen, und küsst in ihrer Not den erstbesten Mann, der ihr über den Weg läuft. Nicht nur, dass dieser Kuss eine Kette irrationaler Gefühle auslöst – der Geküsste entpuppt sich zudem als Adam Carlsen: größter Labortyrann von ganz Stanford. Schon bald droht nicht nur Olives wissenschaftliche Karriere über dem Bunsenbrenner geröstet zu werden, auch ihre Verwicklung mit Carlsen fühlt sich mehr nach oxidativer Reaktion als romantischer

Reduktion an, und Olive muss dringend ihre Gefühle einer Analyse unterziehen ...“

Asako Yuzuki – „Butter“

„Ein Roman, der Genuss, Essen und Trinken feiert, vor allem aber die unmöglichen Erwartungen thematisiert, die an Frauen in patriarchalen Gesellschaften heute gestellt werden.“

Liane Schneider. Janina Görrißen – „Conni kümmert sich um die Umwelt“ [Kinderbuch passt zum 18. März]

„Feuerwerkreste, Flaschen, Zigarettenkippen – das ist so eklig. Sogar im Garten der Kita findet sich Müll. Schnell beschließen sie, etwas dagegen zu tun. Ihre Erzieherin Hanne unterstützt sie dabei. Die Kinder erfahren, wie Müll entsteht, wie sie ihn vermeiden und richtig entsorgen können und warum Plastik besonders problematisch ist. Sie reden mit Mitarbeiter*innen der städtischen Entsorgungsbetriebe, engagieren sich bei einer Müllsammelaktion und retten sogar eine Ente im Stadtpark.“

Gute Unterhaltung wünscht
Ihre Stadtbibliothek
„Hans Clauert“ Trebbin,
Anika Heyer

INFO

SAFE THE DATE:

22. April

Lesung Kristina Hauff In blaukalter Tiefe, 19:30Uhr, Details siehe Homepage und Plakate

13. Mai

Lesung Sebastina Engel Verlieren Verboten – Details folgen, Termin vormerken!

Erreichbarkeit

☎ 033731 80666

www.stadtbibliothek-trebbin.de
bibliothek@stadt-trebbin.de
instagram:

Stadtbibliothek_hansclauert

Öffnung:
Di 9:30–12:30+13:30–18:30 Uhr
Do 9:30–14:00 Uhr
Fr 8:00–14:00 Uhr

Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN

Die Eieruhr hat sich im Laufe der Zeit aus der Sanduhr entwickelt. Die Wurzeln der Sanduhr reichen bis in das 14. Jahrhundert zurück, wo sie erstmals nachweislich in Italien verwendet wurde. Sie diente den Geistlichen als Zeitmesser. Als Küchenhelfer waren sie damals jedoch noch unbedeutend. Erst im 19. Jahrhundert kamen die Menschen auf die Idee, die Sanduhr als Hilfsmittel beim Kochen von Nahrungsmitteln zu nutzen, beispielsweise zum Überwachen von Koch- beziehungsweise Garzeiten, deren Ablauf

durch einen Signalton angezeigt wird. Bis heute ist unklar, wann genau aus der Sanduhr eine Eieruhr wurde. Im Jahre 1930 wurde im Lexikon „Der Große Brockhaus“ erstmals die Eieruhr benannt.



Schon gewusst?

Foto: pixabay.com

Am 9. April können Kinder im „Bärenwald Müritzt“ in der Mecklenburgischen Seenplatte, Westeuropas größtem Bärenschutzzentrum, von 9 bis 18 Uhr auf Schatzsuche gehen. Interessierte erhalten dafür im Besucherzentrum ein Lösungsblatt. Nur wer alle Verstecke entdeckt, kennt am Ende der Schatzsuche



Oster-Tipp aus Mecklenburg-Vorpommern

das richtige Lösungswort. Mit dem ausgefüllten Blatt können sich kleine Entdecker im Bärenwald-Shop eine Überraschung abholen.

www.baerenwald-mueritz.de



Foto: pixabay

Herzliche
Frühlingsgrüße
zu Ostern!

Blumenhaus Böttcher

Inh. Stefanie Britz

Berliner Str. 46a | 14959 Trebbin

Tel. 033731 / 15320

Herzliche Oster- und Frühlingsgrüße!

HEIZUNG & SANITÄR BUSSE

- Heizung & Sanitär
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Störungsdienst
- Wartung

Mathias Busse GmbH
Berliner Straße 49 | 14959 Trebbin
Telefon: 033731 - 30 100
Telefax: 033731 - 30 102

Der Amerikaner Ross McCurdy hat die meisten Eier innerhalb von einer Minute mit nur einer Hand aufgeschlagen. 2011 schaffte er in 60 Sekunden 32 Stück aufzuschlagen.

Rekord!



Foto: pixabay

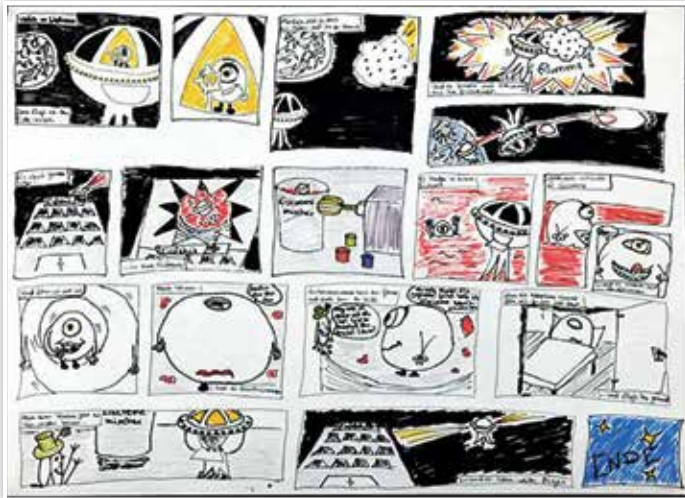


Foto: Anja Vogel-Jaich

Osterferien 2023: Comic-Workshop mit Anja Vogel-Jaich

**Wann? 11. bis 14. April
von 09:30-14:30 Uhr**

Was? „In diesem Workshop könnt ihr eure eigenen Comic- oder Mangafiguren entwerfen und eine Geschichte mit ihnen zeichnen. Ihr lernt wie man einen Stil entwickelt. Gesichtsausdrücke, Posen, Sprechblasen kommen dazu und natürlich eine coole Story. Dann wird das

01525 4503504 (WhatsApp/
SMS)

beate.vogt@awo-bb-sued.de
Ich schicke gerne das Anmelde-
formular zu.

Finanzierung durch den Land-
kreises Teltow-Fläming, des
AWO-Regionalverbandes
Brandenburg Süd e.V. und der
Stadtbibliothek Hans Clauert,
Stadt Trebbin. Die Durchfüh-



Comic 1 4.11.-8.11.22

Fotos: Beate Vogt

Comic Schritt für Schritt
umgesetzt. Ihr könnt auch eine
digitale Comic-App auf dem
I-Pad ausprobieren. Vorkennt-
nisse im Mangazeichnen sind
nicht erforderlich. Natürlich
könnt ihr auch, wenn ihr schon
eine Weile Comics/ Mangas
zeichnet, eure Kenntnisse
erweitern oder auf das Erlern-
te aus dem Comic WS in den
Herbstferien 2022 aufbauen“, so
die Dozentin Anja Vogel-Jaich.
Mehr über Ihre Arbeit unter
<https://www.designvogel.de/>
Für wen? 11-16 Jahre Begrenzte
Teilnehmerzahl

Wo? Treffpunkt: Raum der
Jugendsozialarbeiterin (Eingang
über den Schulhof), Goethestra-
ße 18, 14959 Trebbin.

Kosten? Keine, inklusive
Verpflegung

ANMELDEN bis 27. März AWO
Regionalverband Brandenburg
Süd e.V. Jugendsozialarbeit
Oberschule Trebbin, Beate Vogt,

zung des Comic-WS ist abhän-
gig von der Bewilligung des
Zuschusses durch den LK TF.
Verantwortlich: Jugendsozialar-
beit Oberschule Trebbin

INFO



Netzwerk Jugendarbeit & Jugendsozialarbeit
Luckenwalde, Trebbin, Nuthetal

AWO Regionalverband
Brandenburg Süd e. V.

Jugendsozialarbeit
Goethe-Oberschule Trebbin
Goethestraße 18
14959 Trebbin

Jugendsozialarbeiterin
Beate Vogt

01525-4503504/Whats App
sozialarbeit_ob_trebbin
Beate.Vogt@awo-bb-sued.de



03 37 31 / 8 06 66

Anika.Hever@stadt-trebbin.de

Probier Abend am 14. April im Gemeindehaus Klein-Schulzendorf

Verkostet mit uns verschiedene
handwerklich gebraute Biere
von privat geführten Brauerei-
en. Eintritt frei!

Der Erlös wird an Aktion-
Deutschland-Hilft gespendet.

Wann: 14. April ab 19.00 Uhr
Wo: Gemeindehaus Klein-Schul-
zendorf, Trebbiner Straße 41

700 € konnten als Ergebnis
unserer Solidaritäts-Party am
24. Februar in der Kulturscheu-
ne Thyrow an Aktion-Deutsch-

land-Hilft gespendet werden.
Herzlichen Dank an alle Besu-
cher, DJ Frank, den fleißigen
Helfern und den „Zweiunterhal-
tern“ aus Potsdam für die tolle
live Musik.

Mehr Infos über unseren
gemeinnützigen Verein auf der
Webseite www.mitbiertgutestun.de
und unserem Instagram-
Account @mitbiertgutestun

Mit Bier Gutes Tun! Trebbin

Christian Schmitt

– Vereinsvorsitzender –

Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN

Bei der „Tierischen Olympiade“ am **8. April** im Rostocker Zoo können sich junge Besucherinnen und Besucher von 11 bis 16 Uhr an verschiedenen Stationen sportlich messen. Auf dem Programm stehen unter anderem ein Entenmarsch bei der Seevogelvoliere, ein Balancier-Wettbewerb in der Nähe des Flamingo-geheges sowie ein Schubkarrenrennen in der Eichenallee



Foto: Zoologischer Garten Rostock gGmbH / Semann

Oster-Tipp aus Mecklenburg-Vorpommern

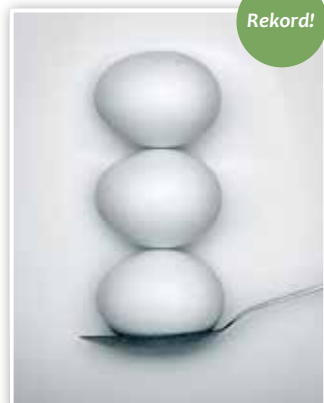
des Zoos. Kinder können sich an jeder Station einen Stempel holen und am Ende der Olympiade eine Urkunde erhalten. www.zoo-rostock.de



Foto: pixabay.com

Ein junger Mann aus dem Jemen hält den Weltrekord im Eierstapeln. Er hat es geschafft, drei Eier vertikal übereinander zu stapeln.

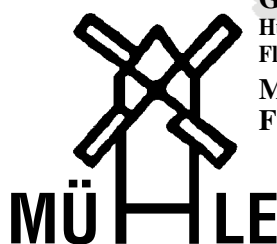
Rekord!



Fotomontage: HBV



Wir wünschen allen ein frohes Osterfest!
Futtermittel für Ihre Tierhaltung



Geflügel-Verkauf!

Hühner in verschiedenen Farben, Flugenten, Mularden und Broiler

Mischfuttermühle

Futtermittel- & Geflügelhandel

EGELER

14959 Trebbin, Nöhringswinkel 4
☎ (03 37 31) 1 54 66

Ostermärsche haben eine lange Tradition. Den Anfang machten zu Ostern 1958 rund 10.000 Menschen in Großbritannien, die mit einem Viertagesmarsch gegen den Einsatz von Atomwaffen demonstrieren. Die Proteste werden schnell zum Vorbild in ganz Europa. Die Kuba-Krise 1962 (Stationierung sowjetischer Mittelstreckenraketen auf Kuba), der Vietnamkrieg (1955–1975) und die Angst vor einem atomaren Weltkrieg lassen die Ostermärsche bis Ende der 1960er-Jahre zu einer grenzüberschreitenden Massenbewegung werden. Die Bewegung zerfällt Ende der 1960er-Jahre in Gruppen mit unterschiedlicher Themensetzung

Schon gewusst?

Neuen Auftrieb bekommen die Ostermärsche erst gut zehn Jahre später: Der NATO-Doppelbeschluss von 1979* bringt das Thema Aufrüstung wieder zurück auf die Agenda und sorgt für großen Zulauf bei den Demonstrationen

für Abrüstung.

Nach dem Fall der Mauer und dem Ende des „Kalten Krieges“ flaut das Interesse an der Protestform in den 1990er-Jahren aber immer weiter ab.

* (Doppel-)Beschluss über 1. Verhandlungen mit der UdSSR über den Abbau der auf Westeuropa gerichteten nuklearen Mittelstreckenraketen „SS-20“ und 2. im Fall eines Scheiterns der Gespräche mit der UdSSR die Legitimierung der Stationierung nuklearer Mittelstreckenraketen „Pershing II“ in Westeuropa durch die USA nach vier Jahren (also 1983)



Friedensdemo Berlin 1990

Foto: Bundesarchiv / Bernd Settnik

Konzertsaison des Blankenseer Musiksommer beginnt im April

Am Freitag, dem 21. April, öffnet der Blankenseer Musiksommer wieder die Türen der Johannischen Kirche im Waldfrieden zum Start in die neue Konzertsaison. Im Jahr 2023 gibt es die Konzertreihe nun seit 30 Jahren, über 200 Konzerte wurden seitdem veranstaltet und viele Gäste und Besucher nach Blankensee gelockt. In diesem Jahr haben die Veranstalter vom gleichnamigen Verein wieder 6 Konzerte geplant: am 21. April beginnt der beliebte Trompeter Daniel Schmahl gemeinsam mit der litauischen Konzertorganistin Karolina Juodelyte mit einem Konzert für Orgel und Trompete unter dem Titel „True colors“, was ein Konzerterlebnis mit klangschönen Farben und mitreißendem Drive verspricht. Weiterhin gastieren in diesem Jahr ein beim Deutschen Musikwettbewerb preisgekröntes Schlagwerk – Piano – Duo, das Gesangsensemble Vokalzeit, ein Klezmer-Trio, ein Brüderpaar als Organistenduo und zum Abschluss das Landespolizeiorchester Brandenburg.



Karolina Juodelyte Foto: Siegelphotography

Alle Termine und weitere Informationen gibt es auf www.blankenseer-musiksommer.org. Tickets für 14,- Euro (ermäßigt 7,- Euro) gibt es wieder an der Abendkasse und ebenfalls über die Veranstalter-Homepage.

SAVE THE DATE!

1. Kliestower Familienflohmarkt

Am Sonntag, den 23. April ab 10 Uhr lädt Kliestow zum 1. Kliestower Hof- und Familienflohmarkt ein. Viele Kliestower Familien werden ihre Pforten öffnen und auf ihren Grundstücken Stände aufbauen und „Trödel“ anbieten. Das Ganze findet im Ortskern statt (Alte Luckenwalder Str., Chausseestr., Kliestower Dorfstr.



und Zum Akazienhain). Ausgangspunkt ist der Parkplatz, Toiletten stehen im Club zur Verfügung. Wer vom Schlendern durchs Dorf hungrig oder durstig geworden ist, für den gibt es auch Verpflegung.

SAVE THE DATE!

Herzlichst die Kliestower Dorfgemeinschaft e. V.



INFO

Nähere Informationen gern unter ☎ 0173/3554090

Trebbiner Heimatverein e. V. informiert

Glückwünsche und Eröffnung neuer Ausstellung

Wir gratulieren im Monat März folgenden Mitgliedern recht herzlich zum Geburtstag: Uwe Schulze, Siegfried Hoffmann, Gudrun Busse und Thomas Berger

Wir wünschen Ihnen Gesundheit und viel Erfolg für die weiteren Lebensjahre.

Sonderausstellung ab 26. März in der Heimatstube am Denkmalplatz

„Alte Schätze aus dem Fundus“

jeden Sonntag von 14 – 17 Uhr geöffnet oder nach Vereinbarung

Die Jahreshauptversammlung findet am 27. März um 18 Uhr bei Fam. Felgentreu in der Bahnhofstr. 49 statt. Alle Mitglieder sind recht herzlich eingeladen.

Desweiteren bieten wir an: Führung auf dem Clauertrundweg, Stadtführungen und Besichtigungstermine auch außerhalb unserer Öffnungszeiten. Terminabsprache unter der Tel.-Nr. 033731 32185 oder 0174 2185547 E-Mail – Heinrich.Burkhard@outlook.de

Trebbiner Heimatverein e. V.
Vorstand

Für Vitalität

ANZEIGE

Multi-Vitamin Energetikum enthält natürliches Vitamin C, Vitamin A und D3 zur Unterstützung des Immunsystems sowie B1, B2, B3, B6 und E für eine ausgewogene Vitaminversorgung und Vitalität und ist **auch** für Schwangere, Stillende und Kinder geeignet.

Vitamin A trägt zum Erhalt der Sehkraft, der normalen Haut und der Schleimhäute bei. B-Vitamine sind an zahlreichen Stoffwechselfvorgängen beteiligt: B1 und B2 spielen u. a. eine wichtige Rolle für den Energiestoffwechsel. Niacin (B3) kann u. a. einen Beitrag zur Verminderung von Müdigkeit und Erschöpfung leisten. B6 wird für die normale Funktion des Immunsystems sowie die normale Bildung der roten Blutkörperchen benötigt. Vitamin C unterstützt die normale Funktion des Immunsystems und schützt als Antioxidans Zellbestandteile vor oxidativem Stress.

Vitamin D3 leistet einen wichtigen Beitrag für ein funktionierendes Immunsystem und trägt zu einer normalen Aufnahme von Calcium und Phosphor bei und spielt damit beim Aufbau und Erhalt von Knochensubstanz eine bedeutende Rolle. Vitamin E schützt Zellbestandteile vor oxidativem Stress.



Salus®

Multi-Vitamin Energetikum

- für Vitalität & Immunsystem
- mit natürlichem Vitamin C und ausgewählten Kräutern und Früchten



Nur in Ihrem Reformhaus

Martina Didoff
14959 Trebbin OT Glau-Friedensstadt
Tel. 033731 / 12923, Bismarckstraße 9
Mo-Fr 9-18 Uhr, Sa 9-13 Uhr

Suchen Koch für unsere Lindenschenke Elsholz.

Bewerbung unter: 033204-33159 oder 0173 9756266

Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN



Foto: pixabay

Feldhase

Albrecht Dürer, 1502
Aquarell, Deckfarben,
weiß gehöht
25,1 × 22,6 cm
Albertina, Wien



Berühmt.

Foto: wikimedia.org

Bugs Bunny

Die Zeichentrickfigur
hat seit 1985 einen Stern auf
dem „Walk of Fame“
in Los Angeles.



Berühmt.

Foto: wikimedia.org

Fabergé-Ei

Rosen-Spalier-Ei, 1907
Geschenk von
Zar Nikolaus II. an seine
Gemahlin
Alexandra Fjodorowna



Berühmt.

Foto: wikimedia.org

SCHALDACH & SCHRÖTER
DACHBAU GMBH

QUALITÄT SCHAFFT WERTE

**Wir wünschen all unseren Mitarbeitern,
Kunden und Geschäftspartnern
ein gesegnetes und gesundes Osterfest,
schöne Stunden im Kreise der Liebsten
und hoffentlich ein paar Sonnenstrahlen,
die Ihnen bis ins Herz hinein scheinen!**

Ihre Schaldach und Schröter
Dachbau GmbH Trebbin
Markus Schaldach sowie
Frank und Sabine Schröter

*Wie liegt die Welt so frisch und tauig
vor mir im Morgensonnenschein.
Entzückt vom hohen Hügel schau ich
ins frühlingsgrüne Tal hinein.*

*Mit allen Kreaturen bin ich
in schönster Seelenharmonie.
Wir sind verwandt, ich fühl es innig,
und eben darum lieb ich sie.*

*Und wird auch mal der Himmel grauer;
Wer voll Vertrauen die Welt besieht,
den freut es, wenn ein Regenschauer
mit Sturm und Blitz vorüberzieht.*

Wilhelm Busch

Nun ist es soweit, der Outdoor-Fitness-Park in Märkisch Wilmersdorf wurde am 15. Januar eröffnet.



Einer guten Tradition folgend, fand am 15. Januar unser Neujahrsspaziergang rund um Märkisch Wilmersdorf statt. Diese Gelegenheit nahmen wir zum Anlass, die neu errichteten Outdoor-Fitnessgeräte einschließlich der Tischtennisplatte feierlich einzuweihen. Im Beisein zahlreicher Einwohner, übergab der Verein Feuerwehr, Kultur und Dorfleben MW e. V. gemeinsam mit dem Bürgermeister, Ronny Haase, die vier Outdoor-Fitnessgeräte sowie eine Tischtennisplatte der Allgemeinheit zur Nutzung. In ihrer Ansprache bedankte sich Frau Kathrin Falke stellv. für den Verein bei allen, die dieses Projekt ermöglicht haben. Besonderer Dank gilt Frau Möller von der Lokalen Aktions-



gruppe (LAG) „Rund um die Fläming-Skate“ e.V. welche unserem Verein bei der Bewältigung der vielen formalen Fallstricke, z.B. bei der Beantragung von EU-Mitteln aus dem LEADER-Förderprogramm, unterstützte sowie der Firma MALAGA Bau, die unkompliziert

und sehr kompetent die baulichen Arbeiten in kürzester Zeit ausführten. Es soll auch nicht unerwähnt bleiben, dass durch die großzügige Spende des Dorfes (der Einwohner Märkisch Wilmersdorfs) die Finanzierung des Eigenanteils für dieses Projekt ermöglicht wurde.

Nach der Eröffnung wurden die Outdoor-Fitnessgeräte und die Tischtennisplatte sofort durch die Bewohner und Vereinsmitglieder insbesondere auch dem Bürgermeister sportlich und fröhlich in Beschlag genommen. Das Wetter spielte dabei positiv mit. Bei einem Imbiss mit Kaffee, Kuchen und Schnitten und einem gemütlichen Beisammensein kam man miteinander ins Gespräch. Es konnte sich bei Erfahrungsaustausch und Vorschläge für weitere Veranstaltungen bzw. Vorhaben gestärkt werden.

*Feuerwehr,
Kultur und Dorfleben MW e. V.
Der Vorstand*



markilux
Die Beste unter der Sonne

Markisen, Sonnenschutz, Überdachungen



Markenqualität
vom Fachmann montiert!
MARQUARDT
Elemente für Haus, Hof und Garten

14979 Großbeeren Berliner Str. 3
Telefon 03 37 01. 3 00 60
Telefax 03 37 01. 3 00 63
Mo-Fr 8-18 Uhr
Planung Einbau Wartung Reparatur

Ostertage

Den Frühling genießen

Nach dem chinesischen Kalender ist 2023 das Jahr des Hasen. Das Zeichen des Hasen steht in der chinesischen Kultur für Langlebigkeit, Fruchtbarkeit, Frieden und Wohlstand. Chinesische Wahrsager erwarten ein Jahr voller Harmonie und Konfliktlösung. Im Jahr des Hasen Geborene – wie zum Beispiel der Fußballer Lionel Messi, die US-Schauspielerinnen Eva Longoria, der Physiker Albert Einstein, die französische Sängerin Édith Piaf oder der Amazon-Gründer Jeff Bezos –

Schon gewusst?



Foto: Getty Images / VCG

gelten als wachsam, geistreich, ausdauernd, scharfsinnig und erfinderisch. Ein Hase ist, wer in den Jahren 1915, 1927, 1939, 1951, 1963, 1975, 1987, 1999, 2011 oder 2023 geboren wurde. Das Jahr des Hasen endet am 9. Februar 2024 und wird dann vom Jahr des Drachen abgelöst.

Frohe Ostern wünscht
 Fam. Harald Gentz
 Aus Liebe zum Obst – hausgemachter Obstwein
 Wir freuen uns auf ein Wiedersehen
 „Kleine Baumbblüte“
 am 30.04. und 01.05.2023
 mit vielen Überraschungen

Forst- und Landwirtschaft Tino Bötsch

Schlachtfest

Am Sonntag, dem **16.04.2023** ab **11.00 Uhr** laden wir in **Wiesenhagen, Platz der Jugend 11**, zu einem zünftigen Schlachtfest mit Obstweinverkauf der Familie Gentz ein.

Preis pro Person: 15,00 EUR für Essen vom Schlachtebüfett, ab 14 Uhr Kaffee und hausgemachter Kuchen
 Getränke extra, Kinder bis 12 Jahren Essen frei

Frohe Ostern!

KALLISKE
 KAROSSERIE- UND FAHRZEUGBAU GbR
 MEISTERBETRIEB

30 JAHRE

Glaue Chaussee 12 | 14959 Trebbin/ OT Glau
 Tel.: 033731 – 8 00 64 | Fax: 033731 – 1 32 44
 www.autoreparatur-kalliske.de

Allen Kunden und Geschäftspartnern
 frohe Ostern wünscht

TAXI-PRESS
 Seit 1927 in Trebbin

☎ 033731 15277

taxi.press@t-online.de
 Bahnhofstr. 2 · 14959 Trebbin

Der Rostocker Ostermarkt in der Innenstadt der Hanse- und Universitätsstadt an Warnow wird vom **31. März bis 16. April** veranstaltet. An den bunt geschmückten Ständen können Besucherinnen und Besucher stöbern und un-



Foto: Großmarkt Rostock GmbH

Oster-Tipp aus Mecklenburg-Vorpommern

ter anderem Gewürze, Kräuter, Ostersträuße, Lederwaren oder regionalen Honig finden. Darüber hinaus werden auch viele kulinarische Spezialitäten angeboten: Ob Rostocker Rauchwurst, Backbanane, gefülltes Bauernbrot, Raclette oder ungarischer Baumstriezel – alles wird an den kulinarischen Stän-

den frisch zubereitet. Und für die kleinen Marktbesucher sind jede Menge Mitmachaktionen geplant: So werden beispielsweise am 6. und 8. April 50 Osternes-ter auf dem Marktgelände versteckt, gefüllt mit leckeren Süßigkeiten und Kinderfreikarten für den Rostocker Zoo.

www.rostock.de

Bevorstehender Ablauf von Ruhefristen Wahlgrabstätten/Urnenwahlgrabstätten

Im Jahr 2023 läuft für einige Grabstätten auf den Trebbiner Friedhöfen die 25jährige Ruhefrist aus. Davon betroffen sind die Grabstätten **aus dem Jahr 1998**. Bei Mehrfach-Grabstätten ist der Zeitpunkt der **letzten Bestattung entscheidend**.

Nutzungsberechtigte können sich **bis zum 30. Juni** mit dem Büro der Friedhofsverwaltung in Verbindung zu setzen. Dort können Nutzungsberechtigte sich über Möglichkeiten der Verlängerung bei betroffenen Grabstätten informieren. Grabstätten, die nicht mehr verlängert werden sollen,

müssen **unbedingt schriftlich** bei der Friedhofsverwaltung unter Angabe der Grablage und der dort Bestatteten abgemeldet werden.

Anschrift:
Ev. Kirchengemeinde Trebbin
– Büro der Friedhofsverwaltung –
Berliner Str. 1a,
14959 Trebbin
Telefon: 033731/ 80 80 6
E-Mail: trebbin@kkzf.de

Sprechzeiten:
donnerstags
von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr
mittwochs
von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Gottesdienste im März/April

Hinweis: Ab dem 1. November finden die Gottesdienste in der beheizbaren St. Annenkapelle statt.

19.03. | 10.30 Uhr
26.03. | 10.30 Uhr
02.04. | 10.30 Uhr
Gründonnerstag
06.04. | 19.00 Uhr
Agape-Abendmahl
im Henriettenstift,
Berliner Str. 1 a
Karfreitag
07.04. | 10.30 Uhr
mit Abendmahl
Ostersamstag
08.04. | 21.00 Uhr

Hinweis: Ab Ostersonntag finden die Gottesdienste in der St. Marienkirche statt.

Ostersonntag
09.04. | 10.30 Uhr
Ostermontag
10.04. | kein Gottesdienst
16.04. | 10.30 Uhr
23.04. | 10.30 Uhr
30.04. | kein Gottesdienst –
Regionalgottesdienst

Gottesdienste Thyrow in der Dorfkirche:

19.03. | 9.00 Uhr
Karfreitag
07.04. | 9.00 Uhr
mit Abendmahl
Ostersonntag
09.04. | 9.00 Uhr
Ostermontag
10.04. | 9.00 Uhr
30.04. | kein Gottesdienst –
Regionalgottesdienst

Gemeindekirchgeld 2023

Die Ev. Kirchengemeinde Trebbin, Thyrow und Groß- und Kleinbeuthen weist Ihre Gemeindeglieder darauf hin, dass **in der Zeit von März bis Oktober 2023** das Gemeindekirchgeld für das laufende Kirchenjahr gezahlt werden kann.

Den Gemeindegliedern des Pfarrsprengels Trebbin (Ev. Kirchengemeinden Trebbin und angeschlossene Dörfer (Wiesenhagen, Kliestow, Ahrensdorf, Klein Schulzendorf, Löwendorf), Thyrow und Groß- und Kleinbeuthen) stehen **zwei Möglichkeiten zur Entrichtung (Zahlung)** des Gemeindekirchgeldes zur Verfügung.

1. Bezahlung des Gemeindekirchgeldes im Büro:

Die Zahlung des Gemeindekirchgeldes kann von den Gemeindegliedern persönlich im Büro zu den Sprechzeiten erfolgen:

**am Donnerstag
von 8.00 bis 12.00 Uhr
am Mittwoch
von 16.00 bis 18.00 Uhr.**

**Ort: Gemeindebüro,
Berliner Str. 1 a
(Henriettenstift –
Vorderhaus)
in Trebbin.**

Für die Gemeindeglieder der Ev. Kirchengemeinde Thyrow wird angeboten, nach dem Gottesdienst in Thyrow beim Pfarrer das Gemeindekirchgeld zu entrichten.

2. Zahlung des Gemeindekirchgeldes mit Überweisung oder per Lastschrift: Für Gemeindeglieder, welche sich für einer

Überweisung entscheiden – hier **unsere Bankverbindung: für die Ev. Kirchengemeinde Trebbin**
Empfänger: Ev. KKV Süd
Konto: IBAN DE 16 1005 0000 4955 1907 37 bei der Berliner Sparkasse
Verwendungszweck für Gemeindeglieder der KG Trebbin: KG Trebbin/ Gemeindekirchgeld.

und die Bankverbindung: für die Ev. Kirchengemeinde Thyrow

Empfänger: Ev. KKV Süd
Konto: IBAN DE 38 1005 0000 4955 1907 29

Verwendungszweck für Gemeindeglieder der KG Thyrow: KG Thyrow/ Gemeindekirchgeld.

Für Gemeindeglieder, welche lieber per Lastschrift ihr Gemeindekirchgeld einziehen lassen wollen, ist es notwendig sich mit unserem Büro in Verbindung persönlich zu setzen.

Durch den GKR Trebbin und Thyrow wurde 1991 beschlossen, dass die Gemeindeglieder der Kirchengemeinden 4 % einer Monatsrente im Jahr zu zahlen hätten. Beispiel: 980,00 € (Rente einschl. sonstiger Renten) davon 4 % sind 39,20 € Gemeindekirchgeld für das Jahr. Letztendlich entscheidet aber jedes Gemeindeglied selbst, ob und wieviel Gemeindekirchgeld es zahlt.

Die Einnahmen des Gemeindekirchgeldes kommen den Kirchengemeinden Trebbin und Thyrow direkt für ihre Aufgaben in der Gemeindegliedertätigkeit ohne Abzug zugute.

KAROSSERIEBAU MICHAEL GmbH Typenoffener Meisterbetrieb

- Karosseriefachbetrieb und Lackiererei
- Kfz-Mechanik und Reifenhandel



14959 Trebbin, Luckenwalder Straße 21
Tel.: 03 37 31 / 8 02 08 • Fax: 03 37 31 / 8 02 09
www.karosserie-lack.de

Carsten Richter Rechtsanwalt

Goethestraße 7
14959 Trebbin

Telefon: 033731 -70100

§§§ Termine nach Vereinbarung §§§

Ostertage

Den Frühling genießen



ANZEIGEN

Unter dem Titel „Urlaub für Oma, Opa und Enkel in Mecklenburg-Vorpommern“ informiert der Landestourismusverband in seinem 15-seitigen Flyer über Urlaubsmöglichkeiten für Großeltern und Enkel zwischen Ostseeküste und Seenplatte. Präsentiert werden insgesamt 15 Anbieter von denen viele das Qualitätssiegel „Familienurlaub MV – Geprüfte Qualität“ für familienfreundlichen Urlaub tragen. Dazu gehören beispielsweise das neue TUI SUNE0 Kinderresort auf der Insel Usedom, das BEECH Resort Fleesensee in der Mecklenburgischen Seenplatte oder das StrandResort



Tipp

Foto: TMV / Roth

Markgrafenheide an der Mecklenburgischen Ostseeküste. Informationen zur nachhaltigen Anreise per Bahn oder Bus runden das Heft ab. Weitere Infos: www.auf-nach-mv.de/prospekte

Ein frohes Osterfest wünscht

Elektroinstallation Muder GbR

Handwerksmeister

Bahnhofstraße 30 • 14959 Trebbin
Tel. (033731) 17049 • Fax (033731) 17095

Neuanlagen • Reparaturen • Revision



Foto: pixabay

mediMOBILTF GmbH

Zuverlässig ans Ziel.

Bunte Eier, Frühlinglüfte, Sonnenschein und Bratendüfte, heiterer Sinn und Festtagsfrieden sei zu Ostern Ihnen beschieden.

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie ein paar entspannte Tage fernab der täglichen Hektik.

Frohe Ostern



Luckenwalde ☎ 0800/ 14943 00

Zossen ☎ 0800/ 15806 00

Treuenbrietzen ☎ 0800/ 14929 00

Ludwigsfelde ☎ 0800/ 14974 00

Jüterbog ☎ 0800/ 14913 00

www.medimobil-tf.de

*Gebührenfrei: Hotline

Beratungsangebote des Freien Betreuungsvereins Teltow-Fläming e. V.

– für ehrenamtliche Betreuer,
Bevollmächtigte und Interessierte –

Ort und Zeit:

Freier Betreuungsverein TF,
Baruther Straße 20/21,
15806 Zossen

Gesprächsrunde und Aus- tausch zu aktuellen Themen aus dem Betreuungsrecht

ab 17:00 Uhr (mit Anmeldung!)
Mittwoch, 14.06.:
Vermögenssorge/Rechnungsle-
gung/Schulden
Mittwoch, 22.11.:
Gesundheitsfürsorge

Einführungsveranstaltung „Grundlagen der ehrenamtli- chen Betreuung“:

– Mittwoch, 22.03.,
von 16:00 Uhr bis 19:00 Uhr
– Mittwoch, 20.09.,
von 16:00 Uhr bis 19:00 Uhr

Beratungssprechstunde:

Mittwochs werden Sie von
11:00 Uhr bis 12:00 Uhr ohne
vorherige Anmeldung von uns
telefonisch oder persönlich
beraten.

Feste Beratungssprechstunden
mit Anmeldung finden jeweils
im Zeitraum von **13:00 Uhr bis
19:00 Uhr** im Betreuungsverein
statt:

Mittwoch, 29. März,
Mittwoch, 26. April,
Mittwoch, 24. Mai,
Mittwoch, 05. Juli,
Mittwoch, 06. September,
Mittwoch, 18. Oktober,
Mittwoch, 15. November.

Für eine Teilnahme an den
Veranstaltungen, oder um
Beratungstermine zu vereinba-
ren, melden Sie sich bitte
telefonisch an unter **Tel.:**
03377-204390, oder senden
eine kurze E-Mail an: **f.maus-
bach@betreuungsverein-tf.de**
VIELEN DANK!

Wir freuen uns auf Sie!

Schuldner-, Insolvenzberatung, EUTB und ehrenamtliche Betreuung

beim Freien Betreuungsverein
Teltow-Fläming e.V., Baruther
Straße 20/21 in 15806 Zossen
für die Zeit vom 1. April bis
30. Juni

Schuldner/ Insolvenzberatung in Zossen

(nur mit Terminvergabe)
jeden Dienstag/Donnerstag
Beraterin: Fr. Lenz
jeden Dienstag
Beraterin: Fr. Mittag

Schuldnerberatung in der Außenstelle in Ludwigsfelde (Waldhaus)

(nur mit Terminvergabe)
jeden Donnerstag
Beraterin: Fr. Schwarz

Offene Sprechstunde der Schuldnerberatung in Zossen (ohne Terminvergabe)

09:00–12:00 Uhr und
14:00–18:00 Uhr

Nächste Termine:
18.04.; 09.05.; 06.06.

Bei Termin- oder sonstigen
Anfragen wenden Sie sich
bitte unter **03377 20439-49** an
Frau Kauert oder schreiben
eine E-Mail Nachricht an

s.kauert@betreuungsverein-
tf.de.

EUTB – Ergänzende unabhän- gige Teilhabeberatung

Individuelle Terminvereinba-
rung für die Beratung in der
EUTB:

Dagmar Piontkowsky, Telefon-
nummer 0176-50841800, d.
piontkowsky@betreuungsver-
ein-tf.de
Sylvia Rischer, Telefonnummer
0152-29410613, s.rischer@
betreuungsverein-tf.de

Beratung zur ehrenamtlichen Betreuung:

Beratung zur Patientenverfü-
gung und Vorsorgevollmacht:
Frau Dürr, Telefonnummer
0152-29410353, k.duerr@
betreuungsverein-tf.de
Persönliche und telefonische
Beratung ehrenamtlicher
Betreuer und Bevollmächtigter:
Herr Mausbach, Telefonnum-
mer 0152-29410652, f.maus-
bach@betreuungsverein-tf.de
Beratung zum Ehegattenvertre-
tungsrecht:
Susanne Theumer, Telefon
0152-29410669, s.theumer@
betreuungsverein-tf.de

**Bauunternehmen
sucht Grundstücke
für Einfamilienhaus-
und Wohnungsbau**
bebaute, unbebaute
Grundstücke,
Waldumwandlungsflächen
und Abrissgrundstücke
Bieten Sie uns alles an!
Maklerfrei, keine Arbeit, keine
Kosten für den Verkäufer!
0170 / 3630030
info@musterhaus-kwh.de
Lebensraum Immobilien- u.
Grund.Entw. GmbH
15711 KWH, Chausseestr. 9e

**BAUMFÄLLUNG
und
BAUMPFLEGE**
mit Seilklettertechnik
✓ Totholzentrückung
✓ Obstbaumschnitt
✓ Sturmschaden-
beseitigung
✓ Problemfällung
R. Domke
Mail: info-lundB@web.de
Beuthener Str. 7f / 14959 Trebbin OT Glau
Mobil: 0163 313 53 03

Was bleibt?
Mein Erbe.
Für unsere Natur.
Heinz
Sielmann
Stiftung
Tel 05527 914 419 | sielmann-stiftung.de

**EIN LEBEN
VERÄNDERN!**
Mit einer Patenschaft
können Sie Mädchenrechte
stärken.
"WERDEN
SIE PATE!"
Plan International Deutschland e.V.
www.plan.de
Gibt Kindern eine Chance



Clauertstadt
TREBBIN

Natur. Familie. Zukunft.



**PAKT FÜR
PFLEGE**
BRANDENBURG



„Pflege vor Ort“

Förderung von Maßnahmen zur kommunalen Pflegepolitik

Was ist „Pflege vor Ort“ ?

Ein vom Land Brandenburg gefördertes Projekt, bei dem es hauptsächlich um Hilfen für die Pflege, Beratung und Betreuung Hilfsbedürftiger und Ihrer Angehörigen geht. Dies geschieht in Ergänzung zu den Leistungen der Pflegeversicherung. Anlass dafür ist die Hilfebedürftigkeit und der beginnende Pflegebedarf.

An wen wendet sich das Projekt?

Pflegebedürftige mit Pflegegrad und ihre Angehörigen.



Was bringt „Pflege vor Ort“?

- Erleichterter Zugang zu Leistungen und Angeboten
- Unterstützung und Entlastung pflegender Angehöriger
- Unterstützung bei der Gestaltung altersgerechter Sozialräume



Teilhabe am Leben:

- Mobilität
- Alltagsgestaltung
- geselliges Beisammensein

Ihre Ansprechpartner vor Ort:

Pflegelotsin **Jannine Kette** • Tel.: 0163 6000 141 - Taxiunternehmen **Taxi Press** • Tel.: 033731 15277

DIAGNOSE PARKINSON

Das Leben geht weiter!

Heraus aus
Deinem
Schneckenhaus.

Bei uns bist Du nicht einsam,
denn WIR sind gemeinsam.

Parkinson – eine Diagnose, die Angst und
Unsicherheit auslöst.....

Du bist geschockt und siehst für Dich keine
Perspektive?

Wir, die Selbsthilfegruppe (SHG) Parkinson
in Trebbin, helfen Dir bei unseren Treffen,
Mut zu schöpfen und Dich auszutauschen,
die Sorgen zu vergessen und Spaß zu haben.

Wir haben Dein Interesse geweckt?
Dann melde Dich bei:

Torsten Römer: Telefon: 033731/17652
oder komme zu unseren Gruppentreffen:

jeden 3. Donnerstag im Monat
um 16:00 Uhr,
im Seniorentreff
Bahnhofstraße 41, 14959 Trebbin



Deutsche Parkinson
Vereinigung e.V.
Landesgruppe Brandenburg



Junge Parkinsonkranke
Brandenburg

www.parkinson-teltow-flaeming.de

BMK Harz Coop

Versicherungen & Finanzen

Peter Milius
Löwenstr. 02; 14959 Trebbin
Tel. 033731 / 13378

Neu eingetroffen:
Mopedschilder ab 53,00 €



Inh. Kristin Rische
Heinrich-Zille-Straße 2
14943 Luckenwalde
Telefon: 03371/61 1318
service@pelikan-reisen.de

04.04.	Osterhase & Volksmusik – Empfang beim Rosenwirt in Winkel, Mittagessen, munteres Programm mit dem Osterhasen und dem Gesangsduo „Die Salzataler“ mit Frühlings- und Volksliedern, Osterliedern & Gedichten und schönen Trompeten-Melodien, Kaffeegedeck, Tanz	68 €
05.04.	Slubice – Leistung: 3 Stunden Aufenthalt	29 €
22.04.	Unterwegs zwischen Naumburg und Freyburg – Stadtführung Naumburg, freie Zeit in Naumburg, Kellerführung in der Winzervereinigung Freyburg mit 2 Weinen	71 €
30.04.	Bad Muskau – ganztägige Gästeführung, Mittagessen am Fürst-Pückler-Park, Abstecher zum Fürst-Pückler-Park, Fahrt mit der Waldeisenbahn	82 €
02.05.	Slubice – 3 Stunden Aufenthalt	29 €
03.05.	Goslar – 1,5-stündige Gästeführung Goslar, freie Zeit in Goslar, 1,5-stündige Schifffahrt auf der Okertalsperre inkl. 1 Stück Apfel- oder Käsekuchen, 2 Tassen Kaffee, Tee oder Kakao	89 €
14.05.	Muttertag mit „Geri der Klostertaler“ Empfang beim Rosenwirt in Winkel, Mittagessen, Muttertagsprogramm mit Geri, Kaffeegedeck, Tanz	74 €
24.05.	Mit dem Zug vom Gartenreich zum Bauhaus – ganztägige Gästeführung Wörlitz & Dessau, Mittagessen, Fahrt mit der Eisenbahn von Wörlitz nach Dessau	66 €
25.05.	Meißen entdecken „zwischen den Brücken“ – 1,5-stündige Kellerführung durch die WeinErlebnisWelt inkl. 1 Glas Saxecco, rustikale Winzerplatte. 1-stündige Rundfahrt, freie Zeit in Meißen, Kaffeegedeck	73 €

Übersicht Mehrtagesfahrten

01.06.–04.06.2023	– Mecklenburgische Seenplatte.....	430 €
05.07.–09.07.2023	– Schlesien	521 €
16.07.–21.07.2023	– Masuren	635 €
25.08.–27.08.2023	– Prag	339 €
01.09.–03.09.2023	– Mini-Kreuzfahrt	322 €
07.09.–14.09.2023	– Südschweden	1.099 €
12.10.–15.10.2023	– Coburg, Bamberg & Thüringer Wald	399 €
04.11.–18.11.2023	– Kururlaub Bad Flinsberg	738 €

Der Zustieg für Busreisende ist in Trebbin möglich. Buchungen können gern telefonisch (03371-611318) aufgegeben werden.

WILLKOMMEN FRÜHLING

250.000 Frühblüher aus eigener Produktion

- ✿ riesen Auswahl an Gemüsepflanzen z.B. 40 Sorten Tomaten, Gurken, Chili ...
- ✿ über 100 versch. Arten an Küchen-, Grill-, Bio-, Tee- & Heilkräutern
- ✿ in unserer Baumschule sind Gehölze und Sträucher frisch eingetroffen



Rosengut Langerwisch GmbH & Co.KG
Am Gut 5 | 14552 Michendorf
Tel. 033205 46644
www.rosengut.de



Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN

Krokusse sind eine Pflanzengattung der Schwertliliengewächse. Die etwa 235 Krokusarten (Stand Januar 2017) sind vor allem im Orient, aber auch in Europa, Nordafrika und bis nach Westchina verbreitet. Eine wirtschaftlich bedeutsame Krokusart ist der Safran, der im Herbst violett blüht und vor allem als Gewürzpflanze genutzt wird – also nicht zu verwechseln mit den in unserer Region als „Botschafter des Frühlings“ bekannten Krokussen. Aus den Stempelfäden der Blüte der Safran-Krokusse wird das ebenfalls Safran genannte Gewürz gewonnen. Obwohl der Safran zu den nachwachsenden Rohstoffen gehört, ist er – je nach Marktentwicklung – mit bis zu 20.000 Euro pro Kilogramm das teuerste Gewürz der Welt



Foto: wikimedia.org

Schon gewusst?

und damit ein Luxusgut. Der hohe Preis des Safran liegt in dessen aufwändiger Herstellung begründet: Für 1 Kilogramm Safran müssen 150.000 bis 200.000 Blüten des Safran-Krokus von Hand geerntet werden. Ebenfalls von Hand zupfen Arbeiter:innen die orangefarbenen Stempelfäden aus der Blüte. In einer einzelnen Blüte sind in der Regel drei Fäden enthalten, die erntetauglich sind.



Die Schale eines Hühneris hat circa 10.000 Poren. Diese verleihen der vermeintlich harten Schale eine gewisse Elastizität, sodass es immerhin das 20-fache seines eigenen Gewichts aushalten kann, bevor es bricht.



Foto: pixabay.com

Am 8. April um 13 Uhr startet im Ostseebad Wustrow das 20. Fischländer Strandgalopprennen. Zuschauer können entlang der zwei Mal 600 Meter langen Rennstrecke mitfiebert, oder einfach bei Glühwein, Kuchen und Bratwurst die Atmosphäre genießen. Besucherinnen und Besucher können zu-



Foto: KVV Wustrow

Oster-Tipp aus Mecklenburg-Vorpommern

zu setzen. Abends gibt es ein von Live-

musik begleitetes Osterfeuer teilnehmen, bei der es darauf am Strand des Ostseebades.

www.ostseebad-wustrow.de

ERGO
Versicherungsbüro
Michael Haase
 Generalagentur der
ERGO Beratung und Vertrieb AG
 Kliestower Dorfstr. 26, 14959 Trebbin
 Tel 033731 80100
 michael.haase@ergo.de
Herzliche Ostergrüße



Gerd Muskulus



BÄDER – DESIGN – WÄRME

14974 Ludwigsfelde
 OT Jütchendorf • Lindenstraße 13A

Tel.: 03378 / 87 90 35
 Fax: 03378 / 87 90 36



Tanztee Ü60 PARTY

jeden 1. Donnerstag im Monat
ab 15:30 Uhr

**Stimmung, gute Laune,
Kaffee und Kuchen**

Anmeldung erforderlich unter: 033731 70133
(auch auf Anrufbeantworter möglich)

Unkostenbeitrag
7,00 €

Kulturscheune Thyrow

Thyrower Bahnhofstr. 89, 14959 Trebbin OT Thyrow

14 | 04 | 2023 19:30 UHR

MUSICAL AND MORE



14
APRIL

FEATURING
CEDRIC SCHRÖTER
BENEDIKT SOLLE ♥ LUCIA MIORIN

ST. MARIEN KIRCHE
14959 TREBBIN

19:30
UHR

10 Jahre



MIT
OHNE

goes on

feat. SINA Vol. 6

Musikalisches 3-Gang Menü

05.05.23
19:00 Uhr

Gemeindesaal Thyrow

Thyrower Bahnhofstr. 89, 14959 Trebbin

Preis: 49,50 € (inkl. Essen und Aperitiv)

Tickets unter: 033731 329 319 (AB)

Mail: info@mitohne-music.de

www.mitohne-music.de

Einladung



KRISTINA
HAUFF

IN
BLAUKALTER
TIEFE

LESUNG

Mit spannenden Wendungen und atmosphärischen
Naturschilderungen erzählt Kristina Hauff
von dem, was unter der Oberfläche eines
scheinbar perfekten Lebens brodelt.
Und von einer Nacht, deren tödliche Bedrohung
folgenschwere Wahrheiten ans Licht bringt.



© Buchverlag

22. April 2023
19:30 Uhr

Clauert Stuben
Berliner Str. 44 in 14959 Trebbin
Änderungen vorbehalten / siehe Biblio-Homepage

Eintritt: 10,- € VVK / 12,- € AK

Veranstalter Stadtbibliothek Hans Clauert Trebbin / Stadt Trebbin
Voranmeldung: Bibliothek 033731 80 656 | Bürgerbüro 033731 842-0

Wurzelgemüse – altbekannt und neu entdeckt Gartentipp von Gärtnermeister Wießner aus dem Rosengut

Der Aufschwung der Bio-Märkte hat auch dem Wurzelgemüse zu einer verdienten Renaissance verholfen, denn es ist vielseitig zu verwenden, schmeckt gut, ist lagerfähig und versorgt einen auch im Winter mit Vitaminen und anderen wertvollen Nährstoffen. Darüber hinaus wird es meist regional produziert und ist recht preisgünstig. Am allerbesten schmeckt es natürlich wenn es aus dem eigenen Garten kommt. Und da Wurzelgemüse robust und pflegeleicht ist, kann es auch von Gartenanfängern oder Leuten mit wenig Zeit erfolgreich angebaut werden. Hier kommen die wichtigsten Arten im Kurzportrait:

Knollensellerie wird als Saatgut oder Jungpflanze angeboten. Er braucht sehr viel Licht bzw. Sonne und wächst am besten auf schweren, lehmigen Böden. Die Anzucht kann auf der warmen Fensterbank erfolgen, nach den Eisheiligen geht's dann in den Garten. Sellerie ist ein Starkzehrer. Man sollte mindestens zwei kräftige Gaben kaliumbetonten Langzeitdünger geben, dann werden die Knollen auch so groß wie im Supermarkt. **Mein Tipp** für die Verwendung: Sellerie-Cordon-Bleu! Dafür kocht man Knollensellerie-Scheiben bissfest und legt dann Kochschinken und Käse dazwischen. Dann werden die Sellerieschnitzel mit Mehl, Ei und Semmel-

bröseln paniert und in Butterschmalz gebraten. Geeignet ist Sellerie aber auch als Cremesuppe, Zutat im Eintopf oder Entschlackungstee.

Ein weiterer Kandidat für den besseren Geschmack von Eintöpfen oder Gratins ist die **Petersilienwurzel**.

Sie kann bereits ab Ende März ins Freiland gesät werden und benötigt etwa 3–4 Wochen zur Keimung. Der Boden sollte humos sein und nicht zu trocken. Sie erweist sich als ideale Nachbarin von Porree, Tomaten und Zwiebeln. Nur neben Salat sollte sie nicht gesetzt werden.

Mairübchen können wie Rettiche im Salat gegessen werden. Als warme Beilage brät oder dünstet man Rübchenviertel in der Pfanne. Selbst die Blätter

sind verwendbar und können gedünstet werden. Ab April kann man die Rübchen im Garten aussäen. Hier gilt es auf die Fruchtfolge zu achten, denn als Kreuzblütler sollten sie nicht vor oder nach anderen Kreuzblütlern (Brokkoli, Kohlrabi, Grünkohl und andere Kohlarten, Radieschen, Rettich, Rucola, Rüben, Wirsing) an dieselbe Stelle gesetzt werden. Rübchen können noch bis August gesät werden da sie recht tiefe Temperaturen tolerieren.

Rote und gelbe Bete werden oft auch als Rube bezeichnet. Ab April bis Juni sät man sie direkt ins Freiland. Die Temperaturen sollten aber nach der Keimung beständig über 10 Grad liegen, sonst wird ein Blühereiz ausgelöst. Sie gedeihen auch auf leichten Böden gut und bringen sichere Erträge. Der

Geschmack ist angenehm mild-süßlich, selbst Gourmetköche greifen daher gern auf dieses Gemüse zurück. Bete eignen sich als Beilage gekocht oder im Ofen gebacken, können eingeweckt werden und lassen sich in einem kühlen Keller sehr gut lagern.

Pastinaken zählen bis ins 18. Jahrhundert zu den wichtigsten Nahrungsmitteln überhaupt und wurden dann von der Kartoffel verdrängt. Sie haben ein feines, nussiges Aroma, sind gesund und lassen sich vielseitig zubereiten, etwa als Suppe oder Püree. Auch roh oder frittiert schmecken sie gut. Sie enthalten viele Mineralstoffe wie Eisen und Zink sowie B-Vitamine. Zudem sind die Wurzeln reich an Kohlehydraten und sättigen daher sehr gut. Außerdem sind sie sehr bekömmlich und werden daher auch als erste Kost für Babys empfohlen. PS: Wer dem mäkeligen Nachwuchs generell den Geschmack von Wurzeln und Co. spielerisch nahebringen will, kann das Gemüse interessant „verstecken“. Beim Kartoffelbrei untergemischt oder als Pommes frites Stäbchen gebacken wird es eher mal probiert. Ein Tipp ist auch das Herstellen von Gemüsechips. Dafür werden die sauberen Schalen oder Scheiben des Wurzelgemüses (auch Möhren eignen sich sehr gut) mit Olivenöl und Salz mariniert und im Ofen bei 160 Grad in etwa 20 Minuten knusprig gebacken.

**Gartentipp
April**

RAUS IN DEN GARTEN

Garten anlegen, gestalten & genießen

- ✿ riesige Auswahl an Gemüse- & Kräuterpflanzen
- ✿ Stauden, Obstgehölze, Ziersträucher & -bäume

16. April 10-14 Uhr **BODENPROBEN mit DÜNGEEMPFEHLUNG**

22. April 10-15 Uhr **PFLANZENSCHUTZ & -STÄRKUNG**

www.rosengut.de

Rosengut Langerwisch GmbH & Co.KG

Am Gut 5 | 14552 Michendorf | Tel.: 033205 46644

grün erleben **Rosengut**



Wir wünschen allen
Lesern entspannte und fröhliche

Ostertage

... und bleiben Sie gesund.

Ihre Beraterin Annett Thieme
und der Heimatblatt Brandenburg Verlag



DAMIT DIE ROTEN ZÜGE ROLLEN: BERUFE BEI DB REGIO NORDOST

Ein neuer Weg mit neuen Herausforderungen

PER QUEREINSTIEG KUNDENBETREUER:IN BEI DB REGIO NORDOST WERDEN

» Eines haben Isabell Siegel, Matthias Löbsack und Nazir Ahmad Mobini gemeinsam: Sie schätzen den Kontakt zu den Kund:innen und wollen Reisenden künftig mit Rat und Tat zur Seite stehen. Damit das klappt, lernen sie zusammen mit acht weiteren Männern und Frauen seit dem 1. Dezember 2022 alles, was ein:e Kundenbetreuer:in im Nahverkehr (KiN) bei DB Regio Nordost wissen muss. Ein weiterer Punkt, der diese Auszubildenden eint: Sie alle sind Quereinsteiger:innen, haben vorher also bereits in anderen Berufen gearbeitet. Nun stellen sie sich der Herausforderung, noch einmal einen neuen Weg einzuschlagen. Die Ausbildung dauert drei bis dreieinhalb Monate, am Ende stehen eine theoretische und eine praktische Prüfung.

Der Lehrplan ist bis dahin gut gefüllt, die Auszubildenden werden zum Beispiel in Modulen zu Tariflandschaft, Wagentechnik, rechtlichen Grundlagen, Kommunikation, Deeskalation und Selbstrettungskonzept – was also im Notfall zu tun ist – unterrichtet.

Am ersten Mittwoch im neuen Jahr steht das Modul „Serviceeinrichtungen im Fahrzeug“ auf dem Stundenplan.



Fotos (4): André Groth

Die Auszubildenden Nazir Ahmad Mobini (l.), Isabell Siegel und Matthias Löbsack wagen den Quereinstieg als Kundenbetreuer:in.

Themen sind unter anderem die Klimaanlage, die Notbremse, die Sanitäreinrichtungen und die Hilfe für mobilitätseingeschränkte Reisende.

Isabell Siegel hört den Ausführungen von Trainer Tobias Bredow aufmerksam zu. Die 19-Jährige hat zuvor eine Ausbil-

dung zur Industrieelektronikerin gemacht, konnte aber aus gesundheitlichen Gründen nicht übernommen werden. Weil sie den Kundenkontakt schätzt, hat sie sich für die Ausbildung zur Kundenbetreuerin bei DB Regio Nordost entschieden.

„Das war auf jeden Fall die richtige Entscheidung“, resümiert die Berlinerin nach ihrem ersten Ausbildungsmonat. „Der tarifliche Input am Anfang war zwar schon eine Hausnummer, aber jetzt macht es Spaß“, ergänzt sie lachend.

Ähnlich sieht das Matthias Löbsack. Er stammt aus Stralsund und lebt seit fünf



Trainer Tobias Bredow erläutert die einzelnen Bestandteile der Schaltschranktafel.

Neugierig geworden?

Informationen rund um den Direkt- und Quereinstieg als Kundenbetreuer:in im Nahverkehr (KiN) bei DB Regio Nordost gibt es unter:

→ bahn.de/brandenburg

→ karriere.deutschebahn.com



Tobias Bredow ist seit Oktober 2022 als Trainer im Einsatz.

Jahren in Berlin. Zuletzt hat der 36-Jährige als Restaurantleiter im Fernverkehr gearbeitet, davor war er Flugbegleiter. Der Familie wegen habe er zum Regionalverkehr gewechselt, wie er erzählt. „Damit man nicht mehr so viel auswärts übernachten muss.“

Den Kontakt zu den Reisenden, wie er ihn all die Jahre erst in der Luft und dann im Bordrestaurant auf der Schiene hatte, wollte er aber nicht missen. „Das ist einfach abwechslungsreich, jeder Tag ist anders“, sagt er.

„Man trifft immer andere Menschen, führt interessante Unterhaltungen“, ergänzt Nazir Ahmad Mobini. „Das ist das Besondere an diesem Job.“ Der 27-Jährige war auf der Suche nach einer neuen Herausforderung, als er sich für die Ausbildung zum Kundenbetreuer im Nahverkehr entschieden hat. Zuvor hat er jeweils zwei Jahre im Reisezentrum

erst am Berliner Hauptbahnhof und dann am Flughafen Berlin Brandenburg gearbeitet.

Er, Isabell Siegel und Matthias Löbsack haben Tipps, was künftige Bewerber:innen mitbringen sollten. „Den Willen, sich mit der Tariflandschaft auseinanderzusetzen, soziale Kompetenz, Empathie sowie die Bereitschaft, im Schichtdienst zu arbeiten“, sagen die drei.

Das bestätigt auch Tobias Bredow, der seit Oktober 2022 als Trainer

arbeitet und zuvor selbst fünf Jahre lang als Kundenbetreuer im Nahverkehr unterwegs war. Er ermutigt Interessierte, sich für den Quereinstieg zu bewerben – unabhängig vom Alter. „Die Gruppen sind eigentlich immer bunt gemischt“, sagt er. „Jede und jeder, der Interesse hat, mit Menschen umzugehen und Neues zu lernen, ist herzlich willkommen. Aber die Lernbereitschaft muss da sein, denn unsere Kundenbetreuer:innen knipsen nicht nur die Fahrausweise. Sie müssen sich auch mit der Technik und der Rettung im Notfall auskennen – man sollte die Ausbildung also nicht unterschätzen.“

Mit seiner jetzigen Klasse ist Tobias Bredow, der an diesem Tag noch von zwei Kolleginnen unterstützt wird, zufrieden. „Sie haben Spaß und zeigen Einsatz. Es ist toll, mit ihnen zu arbeiten.“

Bitte mitmachen: Verkehrserhebung geht weiter

DIE ANONYME BEFRAGUNG
DAUERT NUR ZWEI MINUTEN



Foto: DB AG / Max Lautenschläger

» „Wo soll es hingehen? Wo sind Sie eingestiegen? Welchen Fahrausweis benutzen Sie?“ – die Verkehrszähler:innen sind wieder unterwegs und wollen es ganz genau wissen. Die 2022 gestartete Verkehrserhebung im gesamten VBB-Gebiet wird bis 9. Juli 2023 beziehungsweise bis zur Einführung des geplanten Deutschlandtickets fortgeführt. Dabei werden Fahrgäste auf allen Linien, an allen Wochentagen und zu allen Verkehrszeiten gezählt und befragt. So werden Verkehrsdaten ermittelt, welche die Grundlage zur Aufteilung der Fahrgeldeinnahmen zwischen den Verkehrsunternehmen bilden.

Die anonyme und freiwillige Befragung dauert nur zwei Minuten, sie wird mittels Smartphones beziehungsweise Tablets durchgeführt. Die Interviewer:innen weisen sich als solche aus. Ganz wichtig: Sie sind keine Kontrolleur:innen und erheben kein erhöhtes Beförderungsentgelt, dennoch möchten sie den Fahrausweis sehen beziehungsweise die VBB-fahrcard auslesen. Bestimmte darauf angegebene Informationen müssen sie für die Erhebung erfassen – etwa die genaue Tarifstufe, den Preis und bei welchem Verkehrsunternehmen das Ticket gekauft wurde.



Nazir Ahmad Mobini (l.), Isabell Siegel und Matthias Löbsack studieren die einzelnen Elemente der Schaltschranktafel.

INFO

[VBB.de/Verkehrserhebung](https://www.vbb.de/Verkehrserhebung)

Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN

Das Europagebäude in Brüssel ist Sitz des Rates der Europäischen Union (EU). Architektonisch betrachtet ist es eine Kombination aus Neu und Alt. Möglichst viele Teile des historischen Gebäudes, des 1927 erbauten Résidence Palace, wurden erhalten und restauriert. Mit dem Erweiterungs-Anbau erhielt das Gesamtgebäude die Form eines Würfels. Seit der Eröffnung im Jahr 2017 finden hier die Tagungen des Europäischen Rates statt. Der neue Teil des Gebäudes mit seiner netzartigen Fassade, gibt sein Inneres nach außen meistens nur schemenhaft zu erkennen. Dieses Innere ist das Herz des Gebäudes: das Sitzungszentrum. In Form einer Amphore / Vase, die über 40 Meter hoch ist, wurde ein „Gebäude im Ge-

Schon gewusst?

bäude“ geschaffen. Es verfügt über mehrere unterschiedlich große, ellipsenförmige Etagen mit unterschiedlichen Sitzungssälen.

Die netzartige Außenfassade, die die Amphore / Vase umschließt, besteht aus Tausenden wiederverwerteten alten Holzfensterrahmen, die aus Abbruchhäusern in allen EU-Mitgliedsländer gesammelt wurden und somit an das EU-Motto „in Vielfalt geeint“ erinnern.

Die Amphore / Vase ist von außen besonders gut zu sehen, wenn sie innen beleuchtet ist. Dann schimmert sie durch die Fassade wie ein riesiges Ei.

Als Gewinner des Architekten- und Projektwettbewerbs wurden 2005 das Architekten- und Ingenieurteam Philippe Samyn and Partners (architects & engineers, Lead and Design Partner) zusammen mit Studio Valle Progettazioni (Architekten) und Büro Happold (Ingenieure) ausgewählt.

In Washington, USA, stellten 2014 die „meisten eierfärbenden Menschen“ einen Rekord

auf. Insgesamt nahmen an dieser österlichen Aktion 582 Menschen teil.

Rekord!



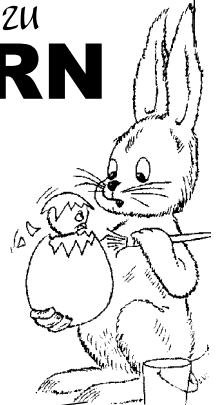
Foto: Guinness World Records



Foto: pixabay.com

Mit den besten Wünschen zu
OSTERN

Reifendienst
Fa. Gellenthin
Lindenallee 1
14947 Märtensmühle
Tel. 03 37 31 - 10 854



Frohe Ostern
und volle Energie - wünscht team

team.de

team energie GmbH & Co. KG
Richard-Tauber-Damm 20 | 12277 Berlin | Telefon: 030 70370700



Ostertage

Den Frühling genießen

ANZEIGEN



ABT
Öl-Gas-Zweistoffbrenner
Heizzentralen · Warmwasserspeicher
ABT Wärmetechnik
Service- und Vertriebsgesellschaft mbH

wünscht
schöne Osterfeiertage!

Wir suchen Verstärkung für unser Team ...

Baruther Str. 28 D-14959 Trebbin **Tel.: +49 (0) 3 37 31 - 3 11 45** **E-Mail: info@abt-waerme.de**
Fax: +49 (0) 3 37 31 - 3 11 46

Ob eine Henne braune oder weiße Eier legt, lässt sich an der Farbe der sogenannten „Ohrscheiben“ erkennen. Diese befinden sich (von vorne gesehen) hinter den Augen in etwa auf Höhe des Schnabels. Hat das Huhn weiße Ohrscheiben, dann legt es weiße Eier, bei roten Ohrscheiben legt es braune Eier. Übrigens: Da ein Ei gute 24 Stunden braucht, um

vollkommen auszureifen, kann eine Henne maximal ein Ei pro Tag legen und nicht sonntags auch mal zwei.

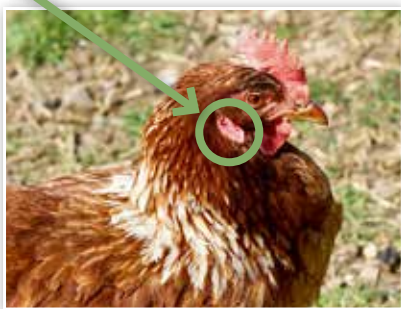


Foto: pixabay.com

Bauklempnerei und Dachdeckerei Kliesener GmbH & Co. KG
Meisterbetrieb Matthias Kliesener

Dachdeckerei • Metallbedachung Gutachten erstellen

Am Kulturhaus 1 | 14959 Trebbin
Tel. (03 37 31) 1 30 00 | Fax (03 37 31) 1 30 02
Funk-Tel. (01 71) 7 32 41 81
E-Mail: bauklempnerei.kliesener@t-online.de

Wir wünschen allen Kunden und Geschäftspartnern Frohe Ostern!



Allen Kunden und Geschäftspartnern frohe Ostern!

J.Helf
Putz
Stück
Trockenbau & Metallbauelemente GmbH

Wir putzen Sie fein hieraus!

Zossener Str. 25b • 14959 Trebbin
Tel.: 033 731 / 155 09
Fax: 033 731 / 804 11



Alle Arbeiten rund um's Dach, ob steil oder flach!!

17 Jahre Dachdeckerei

Frederic Hartwig

An der Dorfau 9 · 14959 Trebbin / OT Löwendorf
Tel./Fax: 033731 / 12540, Mobil 0177/21562 95
dachdeckerei.frederic.hartwig@gmail.com

wünscht frohe Ostern



Das Liedchen „Humpty Dumpty“ ist im englischen Sprachraum bereits seit dem 18. Jahrhundert nicht nur bei Kindern sehr beliebt.

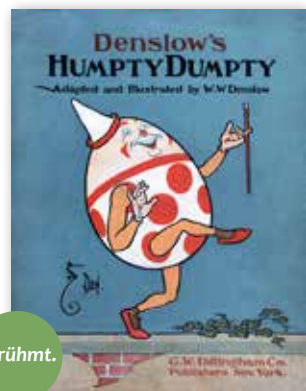
*Humpty Dumpty sat on a wall,
Humpty Dumpty had a great fall,
all the King's horses
and all the King's men,
couldn't put Humpty together again.*

(sinngemäß übersetzt: Humpty Dumpty saß auf einer Mauer, Humpty Dumpty fiel in die Tiefe, all des Königs Pferde und all des Königs Männer, konnten Humpty nicht wieder zusammenfügen.)

Außerhalb des englischen Sprachraumes wurde „Humpty Dumpty“ vor allem deswegen bekannt, weil Lewis Carroll ihn als menschenähnliches Ei in „Alice hinter den Spiegeln“ (1871 – Fortsetzung von „Alice im Wunderland“) auftreten ließ. Als Alice sich dem eiförmigen Humpty Dumpty vorstellt, bringt ihn das so aus der Fassung, dass er (wie in dem Kinderreim) fast von der Mauer fällt. Nur seine Krawatte, die sich in einer Mauerritze verfangen hat, rettet ihn vor einem Sturz ins Ungewisse.

Im Allgemeinen ist „Humpty Dumpty“ das Synonym für etwas Zerbrechliches, das man überhaupt nicht oder nur schwerlich wieder reparieren kann. Es kann auch als Sinnbild für Etwas verstanden werden, das bereits in einen anderen Zustand versetzt wurde, was nicht mehr rückgängig gemacht werden kann. Ein Ei, das zerbrochen ist, kann man eben nicht mehr heil machen.

Als „Humpty Dumpty“ wird von englischen Muttersprachlern aber auch gerne eine kleine und rundliche Person bezeichnet.



Berühmt.

Foto: Library of Congress



Unser Team sucht KFZ-MECHATRONIKER (M/W/D)

IHRE AUFGABEN:

- ▲ Arbeiten an Neu- und Gebrauchtfahrzeugen
- ▲ warten, prüfen und instandsetzen
- ▲ montieren/ demontieren von Fahrzeugteilen
- ▲ vorbereiten von Hauptuntersuchungen Fehlerdiagnose

ANFORDERUNGEN:

- ▲ gerne eine abgeschlossene Ausbildung als KFZ-Mechaniker / Mechatroniker
- ▲ Quereinsteiger willkommen
- ▲ selbstständiges und verantwortungsbewusstes Arbeiten
- ▲ Führerscheinklasse B

WIR BIETEN:

- ▲ gute Entlohnung
- ▲ interessante und abwechslungsreiche Arbeit
- ▲ ein tolles und motiviertes Team
- ▲ ganzjährige Tätigkeit

Ihre aussagefähige
Bewerbung richten
Sie bitte an:
post@ac-lange.de
www.ac-lange.de
Auto-Center-Lange GmbH
Groß Schulzendorfer Str. 14
14974 Ludwigsfelde

KMG: Medizinisches Versorgungszentrum

Praxis für Allgemeinmedizin

Industriestraße 4 | 14959 Trebbin | +49 3 37 31 - 30 35 40

Seit 18. Januar 2023 nehmen wir den **hausärztlichen Praxisbetrieb** wieder auf und freuen uns, wieder Menschen in der Region versorgen zu können.

Neupatient*innen sind herzlich willkommen.

Sprechzeiten (Bitte vereinbaren Sie einen Termin)

Mo 08:00 - 14:30 Uhr
Di 09:00 - 13:00 Uhr | 14:00 - 18:00 Uhr
Mi 08:00 - 14:00 Uhr
Do 08:00 - 14:30 Uhr
Fr 08:00 - 13:00 Uhr



Autodienst Trebbin GmbH
Typenoffene Kfz-Meisterwerkstatt

Frank Schulze Geschäftsführer

Tel. 033731 32500 Bahnhofstr. 13
Fax 033731 323189 14959 Trebbin
Mobile 0173 5759291

www.adt-trebbin.de
info@adt-trebbin.de

FROHE OSTERN!



Kfz-Reparatur von A-Z | HU Service | Reifenservice
Inspektionen | Klimaservice | Motordiagnose
Unfallinstandsetzung | Abschleppservice | Autoglasservice



Der Nissan Qashqai

4 Jahre sorgenfrei fahren inkl. Wartung und Garantie!

Nissan Qashqai Acenta 1.3 DIG-T MHEV 6MT, 103 kW (140 PS), Benzin Hybrid, Neuwagen, Klimaautomatik, Apple CarPlay® und Android Auto, Rückfahrkamera, beheizbare Frontscheibe, Sitzheizung vorne, Lenkrad beheizt u.v.m.

€ 36.790,- Alter Preis!
- € 6.800,- Ersparnis² **Sofort verfügbar!**
= € 29.990,- e-Day Angebot³

Nissan Qashqai Acenta 1.3 DIG-T MHEV 6MT, 103 kW (140 PS), Benzin: Kraftstoffverbrauch (l/100 km): Kurzstrecke: 8,6 - 8,5; Stadtrand: 6,4 - 6,2; Landstraße: 5,5-5,4; Autobahn: 6,5-6,3; kombiniert: 6,4 - 6,3; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 145 - 142

¹Inkl. Leistungen gemäß den Bedingungen der Verträge 48 Monate Nissan 5★ Anschlussgarantie (36 Monate Herstellergarantie + 12 Monate Anschlussgarantie), 48 Monate Nissan Assistance und 48 Monate Nissan Service+ Wartungsvertrag der Nissan Center Europe GmbH, 50389 Wesseling. Weitere Einzelheiten finden Sie unter www.nissan.de. Begrenzte Stückzahl. Abb. zeigt Sonderausstattung. ²Ersparnis gegenüber unserem Normalpreis inklusive Wartung und Garantie.

AUTOHAUS
WEGENER

weil Vertrauen wichtig ist!

Autohaus Wegener GmbH Wegener Automobile GmbH
Zossener Landstr. 12, Ludwigsfelde Fritz-Zubell-Str. 51 Potsdam
Tel. 03378 8585-0 Tel. 0331 74390-0

www.autohaus-wegener.de

IMPRESSUM TREBBINER ANZEIGER – AMTSBLATT FÜR DIE STADT TREBBIN

Herausgeber und Verlag:

Heimatblatt Brandenburg Verlag GmbH, Werftstraße 2, 10557 Berlin
Telefon (030) 28 09 93 45, Fax: (030) 57 79 58 18
E-Mail: redaktion@heimatblatt.de, www.heimatblatt.de

Objektleitung und verantwortlich für den Gesamteinhalt:
Ines Thomas

Vertrieb: Deutsche Post

Verantwortlich für den Inhalt des Amtsblattes:

Stadt Trebbin, Der Bürgermeister
Markt 1-3, 14959 Trebbin
Telefon (03 37 31) 84 20, Fax: (03 37 31) 84 290,
E-Mail: amtsblatt@stadt-trebbin.de, www.stadt-trebbin.de

Die nächste Ausgabe erscheint am **19. April 2023**
Anzeigen- und Redaktionsschluss ist am **6. April 2023**.